

ЮБИЛЕЙНАЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ
ОТЧЕТ

ИЗДАНИЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССРНП * 1939

Юбилейная сессия Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья

(*6-го ноября 1938 года., 6 ч. 30 м. вечера*)

Бурными аплодисментами встречают депутаты Верховного Совета АССРНП появление председателя Верховного Совета АССРНП т. Корбмахера Г. Г. и заместителей председателя Верховного Совета Немреспублики т. т. Морозова М. М. и Ковалевой А. Г.

Председатель Верховного Совета тов. Корбмахер. Товарищи депутаты Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья!

В дни славных годовщин—XX-летия автономии немцев Поволжья и XXI годовщины Великой Октябрьской социалистической революции—разрешите поздравить Вас с великими праздниками и через Вас—избранников народа—передать всем трудящимся, всему народу нашей Немреспублики горячий большевистский привет. (*Продолжительные аплодисменты.*)

В день XX-летия Немреспублики и XXI годовщины Великой Октябрьской социалистической революции мы обращаемся со словами привета, горячей любви и благодарности к тому, кто с великим Лениным в 1918 году создал нашу Немецкую Автономную Область, к тому, кто в 1923 году преобразовал ее в Автономную Республику Немцев Поволжья, к тому, кто дал нам свободную, счастливую и радостную жизнь—к нашему великому вождю, учителю, отцу и другу товарищу **СТАЛИНУ!** (*Продолжительная овация. Оркестр исполняет „Интернационал“.*)

Товарищи депутаты, оглядываясь на пройденное славное XX-летие нашей Немреспублики, мы наполняемся гордостью за все наши успехи, за геройские дела нашего народа, за славные победы нашей партии, обеспечивающей трудящимся нашей Немреспублики свободную, счастливую и радостную жизнь.

Посмотрите на наши фабрики, заводы, колхозы и совхозы, всмотритесь в замечательную жизнь наших рабочих, крестьян и интеллигенции—повсюду мы видим и ощущаем социализм, тор-

жество его принципов. Наши победы, товарищи депутаты, были бы несравненно еще более гигантскими, если бы нашу страну не окружали империалистические хищники. Германские и японские фашистские бандиты готовят нападение на нашу великую родину. Им в этой грязной работе помогают их подлые агенты, троцкисты и бухаринцы, буржуазные националисты и прочие враги народа.

Нам надо и впредь быть бдительными, беспощадно разоблачать и уничтожать этих агентов японо-германского фашизма, чтобы ни один из них не мог вредить нашей Великой родине.

С великой гордостью за славные дела минувшего XX-летия трудящиеся Немреспублики с высоко поднятой головой, уверенные в своих собственных силах, под руководством партии Ленина-Сталина идут по пути дальнейших побед коммунизма.

Товарищи депутаты! Следуя указаниям нашего великого вождя Владимира Ильича Ленина и неоднократным указаниям нашего родного великого Сталина о том, что лучшим проведением великих праздников является сосредоточение внимания нашего народа на нерешенных еще вопросах, призываю Вас, а через Вас и всех трудящихся Немреспублики, сосредоточить свое внимание, свою энергию, свою борьбу на разрешении боевой задачи, поставленной товарищем Сталиным, о превращении Немреспублики в образцовую республику Советского Союза.

За дальнейшие успехи нашей цветущей Республики Немцев Поволжья!

За боевое разрешение Сталинской задачи о превращении нашей Республики в образцовую республику Советского Союза!

Да здравствует XXI годовщина Октябрьской социалистической революции в СССР!

Да здравствует XX годовщина автономии Республики Немцев Поволжья!

Да здравствует братский союз и великая дружба народов Советского Союза!

Да здравствует Сталинская Конституция—Конституция побед социализма и рабоче-крестьянской демократии!

Да здравствует Всесоюзная Коммунистическая партия большевиков и ее гениальный вождь товарищ Сталин! (*Бурные аплодисменты, переходящие в овацию. Все присутствующие в зале встают.*)

Тов. Аношин. За здоровье товарища Сталина, ура! (*Бурные аплодисменты. Дружное „ура“.*)

Разрешите юбилейную сессию Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья считать открытой. (*Бурные продолжительные аплодисменты.*)

Товарищи депутаты! Поступила телеграмма от председателя Президиума Верховного Совета СССР, славного депутата Верховного Совета нашей Немреспублики товарища Михаила Ивановича Калинина. (*Продолжительные аплодисменты.*) Есть предложение зачитать телеграмму тов. Калинина. (*Аплодисменты.*)

Слово для зачтения телеграммы имеет депутат тов. Любимцев.

Тов. Любимцев.

ЭНГЕЛЬС

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ

Глубоко сожалею, что не могу лично принять участие в работе сессии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, посвященной XX-летию Республики.

Вместе с Вами радуюсь большим достижениям Республики в хозяйственном и культурном строительстве за двадцать лет.

Уверен, что народ Республики Немцев Поволжья под знаменем Сталинской Конституции, вместе со всеми народами СССР, добьется еще больших успехов в дальнейшем развитии народного хозяйства и культуры.

М. КАЛИНИН.

(*Бурные, долго несмолкающие аплодисменты. Все встают. „Интернационал“. Возгласы: „Да здравствует великий русский народ!“.*)

Председатель. Слово для доклада о XXI годовщине Великой Октябрьской социалистической революции и XX-летии Немреспублики имеет тов. Гекман. (*Аплодисменты.*)

Тов. Гекман. Товарищи депутаты Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, рабочие, колхозники и интеллигенция! От имени Правительства АССР Немцев Поволжья поздравляю Вас и в Вашем лице всех трудящихся Немреспублики с величайшим праздником народов Советского Союза и трудящихся всего мира, с двадцать первой годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции в СССР и с двадцатой го-

довщиной Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья. *(Продолжительные аплодисменты.)*

С величайшей радостью отмечают народы Советского Союза славную двадцать первую годовщину Великой Октябрьской социалистической революции. С величайшей гордостью оглядывают народы страны социализма пройденный под руководством партии Ленина-Сталина героический путь борьбы за социализм. Прошло двадцать один год с того дня, когда партия Ленина-Сталина повела рабочий класс в союзе с крестьянской беднотой нашей страны на штурм капитализма. 7-го ноября 1917 года была свергнута власть буржуазии. Власть перешла в руки советов. Впервые в истории человечества был создан новый тип государства — Социалистическое Советское государство.

„Октябрьская социалистическая революция разбила капитализм, отняла у буржуазии средства производства и превратила фабрики, заводы, землю, железные дороги, банки — в собственность всего народа, в общественную собственность.

Она установила диктатуру пролетариата и передала руководство огромным государством рабочему классу, сделав его, таким образом, господствующим классом."

Великая Октябрьская социалистическая революция разрушила капиталистическую систему хозяйства и положила начало новому общественному строю, основанному на социалистической собственности.

В труднейшей и сложной борьбе с многочисленными врагами рабочий класс под руководством большевистской партии, под руководством великих вождей Ленина и Сталина разгромил вооруженную интервенцию капиталистов, отстоял Советскую власть и построил первое в мире социалистическое государство рабочих и крестьян. Исторические победы, достигнутые под знаменем большевизма, наполняют радостью сердца наших рабочих, наших крестьян, нашей интеллигенции. Воздвигнута несокрушимая крепость социализма, могучий Союз Советских Социалистических Республик — отечество международного пролетариата, страна, ставшая символом прогресса, надеждой всего передового человечества.

С замечательными итогами приходит страна советов к великой годовщине.

1. Социализм прочно вошел в быт стасемидесятимиллионного Советского народа.

2. Навсегда уничтожена эксплоатация человека человеком, ликвидированы эксплоататорские классы. Экономическую основу СССР составляет социалистическая система хозяйства и социалистическая собственность на орудия и средства производства.

Изменилось лицо рабочего класса, крестьянства, интеллигенции.

Стираются классовые грани между трудящимися СССР, исчезает старая классовая исключительность. Падают и стираются экономические и политические противоречия между рабочими, крестьянами и интеллигенцией. Исторические итоги социалистического строительства получили свое выражение в нашей великой Сталинской Конституции.

Сталинская Конституция закрепила великие права граждан социалистического государства: право на труд, право на отдых, право на образование, право на обеспечение в старости.

Женщина в СССР имеет равные права с мужчиной. Граждане СССР равноправны, независимо от их национальности и расы.

Равенство граждан Советского Союза замечательно изложено в речи депутата Верховного Совета РСФСР, поэта Лебедева-Кумача:

„В каком парламенте это возможно,
Чтоб рядом сидел шахтер и певец,
Ученый и каменщик, врач и художник,
Вождь и доярка, комбриг и боец?

Найдите еще другой парламент,
Где, понимая друг друга вполне,
Старик и юноша — лед и пламень —
Умеют народу служить наравне!

В каком парламенте столько женщин?
Где еще кворум такой создашь?
Какой из парламентов был увенчан
Таким депутатом, как Сталин наш“ . . .

(*Продолжительные аплодисменты.*)

Наша родина — самая демократическая страна в мире.

Победа социализма в СССР обеспечила расцвет промышленности, сельского хозяйства, мощный подъем благососто-

яния трудящихся, невиданный рост просвещения, науки, литературы и искусства. Большевики неузнаваемо изменили лицо России. За годы революции заново создана техническая база, при помощи которой наша страна из отсталой, аграрной превратилась в передовую, в могучую индустриальную державу, в непобедимую страну социализма.

В нашей стране заново создана тяжелая промышленность, обеспечившая экономическую независимость Советского Союза от капиталистических стран.

Промышленность дореволюционной России сильно отставала от промышленности других капиталистических стран. Важнейшие отрасли промышленности принадлежали иностранным капиталистам.

По валовой продукции промышленность царской России занимала пятое место в мире и четвертое место в Европе. Вот уже 3 года, как СССР занимает первое место в Европе и второе место в мире. (*Аплодисменты.*)

Первое место в Европе завоевано Советским Союзом по производству машиностроительной продукции, по добыче железной руды, по производству тракторов, комбайнов, грузовых автомобилей.

На основе проводимой большевистской партией политики индустриализации страны создана мощная черная металлургия, тракторо- и комбайностроение, автомобильная промышленность, станкостроение, современная химическая промышленность, передовое с.-х. машиностроение, мощная авиационная промышленность и др.

Созданы совершенно новые отрасли индустрии, которых не было в царской России.

Товарищи, чтобы представить себе огромный рост промышленности в нашей стране, разрешите привести несколько показателей:

Если взять по углю, то в 1913 г. продукция составляла 29,1 млн. тонн, в 1938 г. Советский Союз производит 143 млн. тонн угля. По нефти в 1913 г. — 9 млн. тонн, Советский Союз производит в 1938 г. 35,5 млн. тонн. По электроэнергии в 1913 г. в старой России производилось 1 млрд. 200 млн. киловатчасов, Советский Союз в 1938 г. производит 41 млрд. киловатчасов. Советский Союз в этом году производит продукции машиностроения на 30.3 млрд. руб., вместо 748 млн. руб. в 1913 г. Колоссальным является рост железнодорожного транспорта в нашей

стране. Железнодорожные грузовые перевозки составляли в 1913 г. всего 132 млн. тонн, в этом году — 568 млн. тонн.

Победа сталинской политики индустриализации страны позволила реконструировать все отрасли народного хозяйства. Реконструирована легкая промышленность, быстро развивается пищевая индустрия, она выросла в 4,5 раза по сравнению с 1913 г.

Партия и Советское Правительство уделяют огромное внимание дальнейшему развитию производства предметов широкого потребления.

Коренные изменения произошли в деревне. Царская Россия была страной нищего крестьянства. Помещичья и кулацкая кабала, налоги и безземелье разоряли и душили крестьянство. 65—66% крестьянских дворов были бедняцкими, 1/3 всех крестьянских дворов была безлошадной, 15% дворов вовсе ничего не сеяло: у них не было земли, инвентаря, лошадей. Крестьянин был задавлен нуждой. Половина всего хлеба находилась в руках помещиков и кулаков.

Великая Октябрьская социалистическая революция освободила трудовое крестьянство от эксплоататора-помещика, от кровососа-кулака. Она отобрала землю у всех паразитов и тунеядцев.

В результате Социалистической революции трудящееся крестьянство получило более 150 миллионов гектаров бывших помещичьих, казенных и монастырских земель.

Свыше 400 миллионов гектаров земли закреплено теперь за колхозами бесплатно и навечно.

Рабочий класс под руководством Коммунистической партии повел за собой советское крестьянство и вывел его на путь коллективизации. В ожесточенной классовой борьбе с кулачеством окончательно победил колхозный строй.

К 21-ой годовщине Октябрьской социалистической революции наша страна приходит с величайшими итогами социалистической переделки сельского хозяйства.

Сейчас колхозы объединяют 93% всех крестьянских хозяйств и 99,1% посевных площадей. Колхозы и совхозы обеспечили подъем с.-х. производства, рост зажиточности колхозов и колхозников, обилие продуктов.

Тот факт, что наша страна собрала в 1937 году около 7 миллиардов пудов зерна, лучше всего говорит о тех огромных возможностях, которые открывает колхозный строй (в 1913 г. производство зерна составляло 4,8 миллиарда пудов).

Небывало идет рост хлопка, льна, свеклы и др. культур. Навсегда исчезли нищета и безкультурье деревни.

Социалистическое земледелие вооружено мощной передовой техникой. В 1937 году у нас уже было 5617 МТС, имевших 356,8 тыс. тракторов и около 100 тыс. комбайнов.

Невиданно растет производительность труда в колхозах и совхозах. Иным стал самый характер с. х. труда.

Непрерывно поднимается животноводство и его продуктивность.

В 1937 году в молочно-товарных фермах насчитывалось 12 миллионов голов крупного рогатого скота.

На селе рождены новые профессии, новые кадры, которые оседлали технику и двигают вперед социалистическое земледелие.

Страна наша создала самое крупное, самое передовое, самое механизированное земледелие в мире.

Из года в год растет экономическая мощь нашей родины, увеличивается объем производства промышленной продукции, все более зажиточной и культурной становится жизнь трудящихся ...„наша революция отличается от всех других революций тем, что она дала народу не только свободу от капитализма, но и коренное улучшение его материального и культурного положения. В этом ее сила и непобедимость" (Сталин).

В СССР навсегда уничтожена безработица, непрерывно растет реальная зарплата. Фонд зарплаты вырос с 34 млрд. руб. в 1933 г. до 94 млрд. руб. в 1938 г.

Из года в год растет бюджет социального страхования.

В 1937 году на социальное страхование рабочих и служащих, на улучшение быта и культурные нужды, на санатории, курорты, дома отдыха и медпомощь было израсходовано около 10 миллиардов руб.

Утвержденный Сессией Верховного Совета Союза ССР бюджет на 1938 год говорит о неустанной заботе партии и Правительства о повышении материального и культурного уровня трудящихся.

Расходы на социально-культурные мероприятия предусматривают 31 миллиард рублей, из них на просвещение 20 миллиардов руб.

Могучий рост социалистической экономики и материального положения трудящихся сопровождается неуклонным повышением культурного уровня населения.

В 1914 году в царской России в начальных и средних школах

обучалось 8 миллионов человек, теперь обучается 33 миллиона В 1914 году в ВУЗ'ах было 112 тыс., сейчас в СССР свыше 550 тыс. студентов.

Огромнейшим завоеванием социалистической революции является освобождение угнетенных народов бывшей царской России от национального гнета и укрепление братской дружбы народов Советского Союза.

Советская власть на основе ленинско-сталинской национальной политики создала все условия для братского сотрудничества и невиданного расцвета всех наций и народностей нашей страны. Царская Россия была тюрьмой народов, также как и все капиталистические страны являются странами национального гнета и колониального порабощения.

Только в Советском Союзе освобожденные от национального гнета и неравноправия народы образовали единую, дружную семью. Все народы СССР объединены в единое союзное государство на началах равенства и добровольности. Союз ССР является единственной страной в мире, где ликвидировано взаимное недоверие между народами и где отношения всех народов строятся на началах братской дружбы.

Советская власть обеспечила расцвет социалистической экономики и культуры всех национальностей Советского Союза. Автономная Советская Социалистическая Республика Немцев Поволжья в великой семье народов Советского Союза отмечает сегодня свой славный юбилей — двадцатую годовщину.

Двадцать лет тому назад, 19 октября 1918 года, великий Ленин подписал декрет о провозглашении Автономной Трудовой Коммуны Области Немцев Поволжья. (*Продолжительные аплодисменты.*)

Трудящиеся немцы Поволжья получили возможность, после 153-летнего гнета царизма строить новую, свободную и светлую жизнь. При помощи великого русского народа, Советского Правительства, под руководством партии Ленина-Сталина трудящиеся Республики Немцев Поволжья разгромили контрреволюционную немецкую национальную буржуазию, восстановили разрушенное империалистической и гражданской войной народное хозяйство, быстро пошли вперед по пути расцвета экономики и культуры Немреспублики.

К своему юбилею наша Республика пришла с невиданными достижениями. Выросли производственные силы.

Промышленности до революции по существу никакой не было. Было несколько мелких предприятий полукустарного типа.

Наиболее распространенным был сарпино-ткацкий кустарный промысел на нагорной стороне.

За годы Советской власти, в особенности за две сталинские пятилетки, создана новая социалистическая промышленность. Созданы десятки новых крупных предприятий, основанных на современной высокой технике. Среди них: Гуссенбахский консервный завод, ремонтно-тракторный завод, мясокомбинат, кирпзавод, машино-строительный завод, гостипография, ткацкая фабрика, костьзавод и др., создан станко-строительный завод, плодоягодные заводы, сыромаслозаводы, реконструирована и расширена хлопчато-бумажная промышленность. Значительно расширена кустарно-промысловая артель кооперации. На государственных фабриках и заводах работают до 20 тыс. рабочих и инженерно-технических работников.

Несравненно выросла валовая продукция промышленности, она превышает довоенную продукцию в 15 раз.

Только за годы второй пятилетки рост валовой продукции промышленности по Наркомместпрому составляет 218%, по Наркомпищепрому — 200%, по Наркомлегпрому — 252%, по кустпромкооперации — 106%.

Капиталовложения за годы второй пятилетки составляют 72,4 млн. рублей.

Производительность труда на одного рабочего по всей промышленности возросла в 1937 году по сравнению с 1933 годом на 184%.

Этих великих достижений в области поднятия производительности труда на социалистических предприятиях мы добились на основе широко развернутого социалистического соревнования и стахановского движения.

Зарплата против уровня 1933 года выросла по союзной и республиканской промышленности на 82,9%, по НКМП на 117%, по НКПП на 136,6%, по НКЛП на 137,5%, по кустпромкооперации на 323,5%.

Большого расцвета достигло и сельское хозяйство нашей Республики.

Победа колхозного строя обеспечила неуклонный рост производительности сельского хозяйства Республики. В Немреспублике 489 колхозов, объединяющих 99,9% крестьянских хозяйств.

Все колхозы обслуживаются МТС. На территории Республики имеем 66 МТС, 21 совхоз, вооруженные передовой с.-х. техникой, на социалистических полях работает 6319 тракторов, около 2-х тысяч комбайнов, имеем 2491 автомашину, в том числе 1569 грузовых машин в сельском хозяйстве. Механизация основных с.-х. работ достигает 97,6%.

Сами вдумайтесь в эти показатели, в эти достижения, которые имеет наша Республика в области сельского хозяйства к 20 годовщине Немреспублики. У нас в Республике выросли новые люди, появились новые профессии. В Немреспублике имеется сейчас 13400 трактористов, около 2-х тысяч комбайнеров и штурвальных, 1340 бригадиров тракторных бригад, 357 механиков, свыше 2-х тысяч шоферов, большое количество агрономов, техников и др. специалистов, которые освоили технику сельско-хозяйственного производства и показывают образцы борьбы за высокий урожай, за лучшее использование машин, за увеличение продукции социалистического сельского хозяйства.

Можно привести некоторые данные производительности сельского хозяйства, производительности машин, управляемых колхозниками, которые оседлали технику и двигают ее вперед. Выработка на один трактор в 1933 г. составляла 325 *га*, в 1937 г. — 599,1 *га*. Выработка на один комбайн в 1933 г. составляла 70 *га*, в 1937 г. — 418 *га*.

За годы Советской власти значительно расширились посевные площади нашей Республики, успешно внедряются агротехнические меры. Республика сейчас имеет 1 082 553 *га* сортовых посевов против 14 000 *га* в 1932 г.

В Республике происходит непрерывный рост животноводства, увеличивается продуктивность его. Если в 1933 году удой на 1 фуражную корову составлял 310 литров, то в 1937 году он составлял 1350 литров. Колхозы насчитывают 1441 ферму. Бескоровность колхозников по Республике почти ликвидирована. Колхозники получили по льготным ценам 174 900 голов различного скота.

Советское Правительство неустанно заботится о колхозном крестьянстве. Тысячи тракторов, комбайнов и других сельскохозяйственных машин получило крестьянство. Миллионы кредитов отпускаются на ирригационное строительство, на электрификацию, на развитие животноводства, на культурно-бытовые цели.

Крестьянство успешно идет к зажиточной жизни.

Совершенно иной стала деревня Республики Немцев Поволжья. Характерным является село Норка, Бальцерского кантона, имевшее до революции всего одну трехклассную школу, которая обслуживалась шульмейстером.

Это была вся культура этого села. Сейчас село Норка имеет 3 начальных школы, одну среднюю школу, в которых обучается 1179 ребят. В 4-х школах этого села работает 36 учителей, в селе имеется кино, электростанция, библиотека, детский дом, имеются дет'ясли. В селе Норка имеется 4 колхоза, в распоряжении которых имеется мощная машино-тракторная станция, которая к XX годовщине Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья с честью выполнила план зяби на 100%, и тем самым создала необходимые условия для высокого урожая будущего года.

В селе Норка имеется 3 агронома, 44 тракториста, 19 комбайнеров. Имеется хорошо оборудованная больница, с высококвалифицированными врачами, которые постоянно обслуживают трудящихся этого села.

Радостно, весело и культурно живут колхозники-крестьяне этого села. Не только это село, но и все наши села приобрели совершенно другой облик. Невиданно выросла культура в селах Немреспублики.

Характерно привести такие показатели: всего школ до революции было 169, сейчас 432. Средних школ всего было 4, сейчас 42. В средних школах нашей Автономной Республики Немцев Поволжья в 1922—23 учебном году всего училось 41 тыс. учащихся. В начальных и средних школах в этом году учебой охвачено 113 тыс. учащихся.

До революции на территории нынешней Немреспублики было всего 207 учителей, сейчас имеется 3961 учитель. ВУЗ'ов и техникумов до революции не было. Сейчас имеется 20 ВУЗ'ов и техникумов, в которых обучается 5240 студентов.

Царское правительство ни одной копейки не отпускало на народное образование немцев Поволжья. Советское Правительство отпустило в этом году 48 млн. рублей на народное просвещение. *(Аплодисменты.)*

Во всех национальных республиках достигнут величайший подъем и расцвет национальной по форме и социалистической по содержанию культуры и искусства. За годы Советской власти АССР Немцев Поволжья превратилась в республику

с широко развитой сетью школ, театров, клубов, библиотек и других научных учреждений.

Замечательны достижения в области ликвидации неграмотности. Сейчас неграмотных в Республике осталось всего около 1%. Значительно развита сеть культурных учреждений: мы имеем 232 клуба, 291 избу-читальню, 131 библиотеку, 23 дома соцкультуры. О росте культуры трудящихся Республики Немцев Поволжья можно судить хотя бы по тому, что у нас в Республике выпускается 34 газеты — 20 на немецком и 14 на русском языках.

Раньше на территории немцев-колонистов не было театров, а сейчас имеется 5 театров, 21 стационарный кино-театр и 66 передвижек. Растет и развивается народное творчество в Республике Немцев Поволжья.

Велика забота партии и Правительства о здоровье трудящихся. Человек в Советской стране является самым ценным капиталом, и на его культурное и физическое развитие государство не жалеет никаких средств.

Бюджет на здравоохранение в 1938 г. предусматривает 17,3 млн. рублей. Растут лечебные учреждения, учреждения охраны материнства и младенчества, детские ясли, консультации и т. д.

Огромную помощь оказывает Правительство многодетным семьям. По Республике выдано свыше 5 миллионов рублей.

Рост культуры и зажиточности трудящихся Республики характеризуется ростом товарооборота и внедрением культтоваров. Характерно привести такие данные. В 1937—1938 г. продано радиоаппаратов на сумму 305400 рублей, 1998 патефонов на сумму 524380 руб., 51 пианино на сумму 125600 рублей. Через наш Немгосиздат продано литературы на сумму свыше 2 миллионов рублей — 2,5 миллиона книг, куплено трудящимися 1980 швейных машин на 130500 рублей, велосипедов 6266 штук на сумму 1416465 рублей, разных музыкальных инструментов на 5170500 рублей. Только в 1938 году мебели продано на 257% больше, чем в 1937 году.

За годы Советской власти в АССРНП выросли сотни и тысячи замечательных людей из рабочих, колхозников и трудовой интеллигенции.

Партия Ленина-Сталина воспитала замечательных людей, руководителей Республики, преданных до конца делу нашей партии.

Разве не показателен рост тов. Гофман — председателя Президиума Верховного Совета (*продолжительные аплодисменты*), который от батрака, рабочего железной дороги, машиниста железной дороги дошел до руководителя Республики, является избранником народа, председателем Президиума Верховного Совета Республики Немцев Поволжья. (*Бурные аплодисменты.*)

Разве не показателен рост тов. Корбмахер — председателя Верховного Совета Республики Немцев Поволжья (*аплодисменты*) от батрака, ремонтного рабочего железной дороги до секретаря Областного Комитета партии Республики Немцев Поволжья и председателя Верховного Совета нашей Республики? (*Бурные аплодисменты.*)

Показателен рост и таких замечательных людей, как тов. Денинг — председателя кантонного исполнительного комитета, депутата Верховного Совета Союза ССР (*бурные аплодисменты*), тов. Полетаева, депутата Верховного Совета Союза ССР, руководителя одной из крупнейших МТС нашей Республики (*бурные аплодисменты*), и многих других замечательных людей, воспитанных партией Ленина—Сталина, являющихся директорами МТС, председателями кантисполкомов, секретарями канткомов партии, наркомами и т. д.

Бурно растет и крепнет политически, экономически и культурно Республика Немцев Поволжья в братской семье народов Советского Союза.

АССР Немцев Поволжья под руководством партии Ленина—Сталина, при повседневном внимании и помощи ЦК ВКП(б), Советского Правительства и лично товарища Сталина превратилась за 20 лет в цветущую Советскую социалистическую республику. (*Бурные аплодисменты.*)

Товарищи, насколько зажиточна и радостна жизнь трудящихся Советского Союза, настолько тяжела и безотрадна жизнь трудящихся в капиталистических странах. Исключительно тяжелое положение рабочих и крестьян в фашистской Германии. Рабочие и крестьяне фашистской Германии стонут под гнетом жесточайшей нужды.

Не лучше, товарищи, положение трудящихся в фашистской Италии, в фашистской Польше, в фашистской Японии и др. странах. Вся тяжесть авантюризма германского фашизма, итальянского и японского разбоя падает на плечи рабочего класса и трудящихся масс.

В фашистской Германии налоги возросли с 6,8 миллиардов марок в 1933 году до 17 миллиардов марок в 1938 году.

Рабочие и трудящиеся крестьяне подвергнуты жесточайшей эксплоатации, издевательствам, но они под руководством братской компартии Германии организуют свои силы, ширится антифашистский фронт и настанет время, когда рабочий класс под руководством Коммунистического интернационала свергнет фашистское господство и установит диктатуру пролетариата, установит власть рабочих и крестьян. (*Продолжительные аплодисменты.*)

Завоеванные народами СССР всемирно-исторические победы социализма достигнуты в ожесточенной борьбе с внутренними и внешними врагами.

Троцкисты, бухаринцы, буржуазные националисты—эти злейшие враги народа—пытались предать нашу родину, расчленить могучий Советский Союз, расшатать дружбу народов, восстановить капитализм в нашей стране.

Советский народ, наша славная разведка, руководимая сталинским наркомом товарищем Ежовым (*аплодисменты*), разгромили и уничтожили осиные гнезда троцкистско-бухаринских шпионов и предателей, презренных агентов фашистских разведок. Советский народ и впредь будет уничтожать врагов народа, какой бы маской они ни прикрывались. (*Аплодисменты.*)

Советский народ приходит к XXI годовщине Октябрьской социалистической революции как народ—победитель, уверенный в своих силах и в своем могуществе! СССР высится над всем миром, как оплот мира и прогресса.

Империалистические грабители раздирают Чехо-Словакию, они ведут войны в Китае и Испании, стремясь лишить испанский и китайский народы своей независимости. Героическую борьбу ведут народы Испании и Китая под руководством коммунистической партии.

Ширится движение народного фронта, все прогрессивное человечество сплачивается для борьбы против фашизма и войны. Фашистские авантюристы точат меч войны против первой страны социализма—СССР. Японская военщина недавно пыталась прощупать штыком надежность советских границ. Но обнаглевшие японские самураи в боях у озера Хасан получили сокрушительный отпор.

Могучая Красная Армия, вооруженная передовой оборонной техникой, опирающаяся на поддержку всего Советского

народа, беспощадно уничтожит врагов нашей родины, откуда бы они ни появились.

Отмечая XXI годовщину Октябрьской социалистической революции и XX годовщину АССР Немцев Поволжья, трудящиеся нашей Республики должны помнить о больших задачах, стоящих перед нами в дальнейшем укреплении нашей Республики—подъеме ее социалистического хозяйства и культуры.

Владимир Ильич Ленин учил нас, что „лучший способ отпраздновать годовщину Великой революции – это сосредоточить внимание на нерешенных задачах ее.“

Основная задача, стоящая перед партийными, советскими и профсоюзными организациями и перед всеми трудящимися Республики—это большевистская борьба за выполнение поставленной перед нами Центральным Комитетом ВКП(б) и товарищем Сталиным задачи о превращении Республики Немцев Поволжья в образцовую республику Советского Союза. (*Продолжительные аплодисменты.*)

Для того, чтобы выполнить эту великую и почетную задачу, мы должны неустанно повышать бдительность, выявить и уничтожить до конца всех последышей троцкистско-бухаринских и прочих фашистских шпионов, вредителей, диверсантов и окончательно ликвидировать последствия вредительства в нашей Республике.

Усиливать обороноспособность нашей страны.

Быть в состоянии мобилизационной готовности.

Улучшать работу нашей промышленности, особенно легкой. Развернуть производство предметов широкого потребления.

Добиться новых побед на социалистических полях в борьбе за сталинские 7—8 миллиардов пудов зерна.

Поднять всю колхозную массу на осуществление постановления Центрального Комитета нашей партии и Совета Народных Комиссаров „О мерах обеспечения устойчивого урожая в засушливых районах Юго-Востока СССР“.

Развернуть социалистическое соревнование и стахановское движение на наших предприятиях, в наших колхозах и совхозах, в наших учебных заведениях и т. д.

Серьезно взяться за большевистское воспитание кадров, развернуть работу по овладению марксизмом—ленинизмом на основе глубокого изучения истории Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков) по новому учебнику.

Работать честно, добросовестно, на всех участках социалистического строительства.

Воспитывать в себе благородные качества советского гражданина.

Вести борьбу за искоренение пережитков капитализма в сознании людей, свято соблюдать правила социалистического общежития и священные обязанности граждан СССР.

Улучшать работу школ — учебных заведений. Изучать русский язык.

Еще теснее сплотиться вокруг партии большевиков и Советского Правительства, вокруг вождя народов товарища Сталина!

Товарищи! Наша родина превратилась в передовую, культурную, могучую социалистическую державу, в страну, где торжествует подлинное равенство и братская дружба освобожденных народов. Народ продемонстрировал свое морально-политическое единство во время выборов в Верховные Советы СССР, Союзных и автономных республик. В борьбе с внутренними и внешними врагами Советский народ продемонстрировал свою беззаветную преданность партии Ленина-Сталина, свою волю довести до конца великое дело построения коммунизма. И сокрушительный удар ждет каждого, кто посмеет посягнуть на советскую землю, на завоевания Советского народа, сплоченного вокруг великой партии Ленина-Сталина, Сталинского Центрального Комитета и Советского Правительства.

Под знаменем Ленина-Сталина советский народ идет к новым великим победам, к коммунизму. (*Бурные аплодисменты.*)

Да здравствует XXI годовщина Октябрьской социалистической революции!

Да здравствует и крепнет наша могучая родина — Союз Советских Социалистических Республик!

Да здравствует великая дружба народов Советского Союза!

Да здравствует Всесоюзная Коммунистическая партия (большевиков) — передовой отряд трудящихся Советского Союза!

Да здравствует великий Сталин, ура! (*„Ура!“ Все встают и устраивают овацию в честь товарища Сталина. „Интернационал“.*)

Председатель. Слово для приветствия от Областного Комитета партии предоставляется секретарю Обкома тов. Аношину. (*Бурные аплодисменты.*)

Тов. Аношин. Товарищи! Разрешите мне по поручению бюро Обкома партии передать Вам, избранникам народа депутатам Верховного Совета, а в Вашем лице всему нашему народу, населяющему Республику Немцев Поволжья, в день XXI годовщины Великой Октябрьской социалистической революции и XX годовщины АССРНП пламенный, большевистский привет! (*Продолжительные аплодисменты.*)

21 год прошел с тех пор, как рабочий класс нашей страны в союзе с беднейшим крестьянством, под руководством великой партии Ленина-Сталина, одержал победу всемирно-исторического значения. Руками вооруженного народа был сломлен старый, продажный, чиновничий аппарат государственной власти, свергнуты буржуазия и помещики, веками эксплоатировавшие рабочих и крестьян.

Великая Октябрьская социалистическая революция, совершившаяся в нашей стране, открыла новую главу всемирной истории. Впервые прочно была установлена диктатура пролетариата и ее форма — советы, давшие возможность приступить к строительству социализма в нашей стране.

В своей речи на заседании Петроградского Совета рабочих и солдатских депутатов 7 ноября (25 октября) 1917 года вождь партии и мирового пролетариата Владимир Ильич Ленин говорил:

„Товарищи! Рабочая и крестьянская революция, о необходимости которой все время говорили большевики, совершилась.

Какое значение имеет эта рабочая и крестьянская революция? Прежде всего, значение этого переворота состоит в том, что у нас будет Советское Правительство, наш собственный орган власти, без какого бы то ни было участия буржуазии. Угнетенные массы сами создадут власть. В корне будет разбит старый государственный аппарат, и будет создан новый аппарат управления в лице советских организаций.

Отныне наступает новая полоса в истории России, и данная третья русская революция должна в своем конечном итоге привести к победе социализма.“

С тех пор, как были произнесены эти слова великим гением человечества, Владимиром Ильичем Лениным, прошел 21 год. За этот период наша страна не только приблизилась к тому, о чем говорил Владимир Ильич, но уже построила социализм на одной шестой части мира.

Победы социализма в нашей стране, о которых говорил на Чрезвычайном VIII-ом съезде Советов СССР величайший гений человечества товарищ Сталин и которые закреплены новой Конституцией СССР, имеют всемирно-историческое значение.

Лопнули надежды врагов социализма изменить положение, вернуть нас к старому, реставрировать капитализм в СССР. На всякие попытки классовых врагов вернуть нашу страну к старому, рабочий класс, руководимый партией Ленина-Сталина, неизменно отвечал решительными действиями, направленными на разгром врагов социализма. Весь период со времени Октябрьской социалистической революции заполнен ожесточеннейшей борьбой сил нового общества, созданных этой революцией, с господствующими силами старого общества, которые потерпели поражение в дни Октября, но не сложили оружия. Рабочий класс в союзе с трудящимся крестьянством, под руководством партии Ленина-Сталина, отбил многочисленные атаки классовых врагов, наступавших на нашу страну как в период гражданской войны, так и в период мирного строительства. Усилиями рабочих и крестьян, благодаря руководству нашей партии, социализм, о котором мечтали лучшие умы человечества, построен в нашей стране, вошел в повседневный быт советского народа.

Велики перемены, происшедшие в нашей стране со времени победы Октябрьской социалистической революции.

Царская Россия была отсталой в промышленном отношении страной. В сельском хозяйстве господствовали помещики и кулаки, которые владели огромным количеством земли, в то время как миллионы крестьян находились либо вовсе без земли, либо владели небольшими клочками земли, которые еле обеспечивали им нищенское существование. В России царила темнота. Огромное большинство населения было неграмотным. Царская Россия была тюрьмой народов, где всякие проблески здравого человеческого смысла душились бесчеловечным образом. Царские сатрапы разжигали национальную вражду между народами, натравливали одну нацию на другую. „Разделяй и властвуй" — вот принцип, которым руководились царские опричники, угнетая население всех национальностей, населявших бывшую Российскую империю. Царизм, помещики и капиталисты довели страну до полного разорения. Страна, обладавшая колоссальнейшими возможностями к развитию, колоссальнейшими естественными богат-

ствами, в результате хозяйничания помещиков и капиталистов, неудержимо катилась к катастрофе.

Только Великая Октябрьская социалистическая революция вывела страну из того тупика, в котором она оказалась в результате хозяйничания помещиков и капиталистов. Октябрьская революция спасла народ от неминуемой катастрофы, от которой трудно было бы оправиться в течение столетий. Октябрьская революция предотвратила эту катастрофу и вывела народы нашей страны на широкую дорогу социалистического строительства.

За годы, прошедшие со дня победы Октябрьской социалистической революции в СССР, словно из-под земли выросли и бурно расцвели производительные силы нашей страны. С каждым годом все труднее становится сравнивать нашу социалистическую экономику с экономикой царской России. Изменилось в корне лицо нашей страны. Заново создана промышленность, оборудованная по последнему слову техники. От старой промышленности по существу осталось лишь одно воспоминание. Наша страна стала могущественной промышленной державой, способной своими собственными силами изготовить любой станок, любую машину.

В области сельского хозяйства также произошли коренные изменения: на месте распыленных мелких крестьянских хозяйств, с засилием помещиков и кулаков, создано крупное коллективное хозяйство, свободное от помещичьей и кулацкой кабалы, обрабатывающее землю при помощи машин, облегчивших труд нашего колхозного крестьянства.

Советский Союз — страна сплошной грамотности. За годы революции построены десятки тысяч школ, высших учебных и научных учреждений, в которых обучается наше молодое поколение. Лишь в начальных школах СССР обучается 33 миллиона детей. Такого размаха обучения не знает ни одна капиталистическая страна.

Огромны наши достижения в области повышения материального положения трудящихся. Безработица и сопутствующие ей нужда и голод ушли в прошлое. Наш рабочий класс, наши колхозники, советская интеллигенция и все трудящиеся твердо уверены в своем завтрашнем дне, смело смотрят они в свое еще более прекрасное и радостное будущее. Право на труд, право на отдых, на образование обеспечивается у нас незыблемым законом. Эти права золотыми буквами записаны на скрижалях Сталинской Конституции.

Самым замечательным достижением за годы революции является рост наших кадров. Партия Ленина-Сталина вырастила и воспитала десятки тысяч замечательных работников, преданных делу Ленина-Сталина, бесконечно любящих свою родину, овладевших наукой и техникой, способных с успехом решать задачи государственного управления и социалистического строительства на всех его разнообразнейших участках.

„Самым ценным капиталом в мире,—говорил товарищ Сталин,—являются люди, кадры". Наша большевистская партия, Правительство и лично товарищ Сталин неустанно заботятся о выращивании, воспитании кадров. В результате этой заботы мы имеем драгоценные кадры, вышедшие из народа, своим героизмом, отвагой и познаниями удивляющие весь мир. Имена Стаханова, Папанина, Бусыгина, Кривоноса, Гризодубовой, Осипенко, Расковой и тысячи других, это имена людей, вышедших из гущи народной, они крепкими, неразрывными нитями связаны со своим могучим народом.

Наша партия придавала и придает исключительное внимание большевистскому воспитанию кадров. Недавно под редакцией комиссии ЦК ВКП(б) вышла книга „История Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков)". В книге обобщен величайший опыт борьбы большевистской партии за победу социализма в нашей стране. Эта книга, в составлении и редактировании которой принимал участие великий Сталин, является для наших кадров могучим идейным оружием в дальнейшей борьбе за победу коммунизма. Изучая краткий курс Истории ВКП(б), партийные и непартийные большевики еще выше поднимут революционную бдительность, еще более теоретически окрепнут в решении задач строительства коммунизма в нашей стране.

Товарищи, трудно в коротком выступлении перечислить все то, что создано и достигнуто рабочим классом и крестьянством СССР под руководством нашей большевистской партии и великого вождя народов товарища Сталина. Наш народ по праву гордится своими всемирно-историческими достижениями. Таких достижений не было еще в истории человечества. В короткий исторический срок, в два десятка лет господства диктатуры пролетариата создано такое огромное народное богатство, которого предыдущие общественно-экономические формации не могли создать в течение столетий.

„Приятно и радостно знать,—говорил товарищ Сталин,—что кровь, обильно пролитая нашими людьми, не пропала даром,

что она дала свои результаты". И этих результатов советский народ не отдаст никому и никогда.

Враги народа, троцкисты, бухаринцы, буржуазные националисты пытались отнять у нас эти завоевания.

„Эти белогвардейские пигмеи, силу которых можно было бы приравнять всего лишь силе ничтожной козявки, видимо, считали себя—для потехи—хозяевами страны и воображали, что они в самом деле могут раздавать и продавать на сторону Украину, Белоруссию, Приморье.

Эти белогвардейские козявки забыли, что хозяином советской страны является Советский народ, а господа рыковы, бухарины, зиновьевы, каменевы являются всего лишь—временно состоящими на службе у государства, которое в любую минуту может выкинуть их из своих канцелярий, как ненужный хлам.

Эти ничтожные лакеи фашистов забыли, что стоит Совет скому народу шевельнуть пальцем, чтобы от них не осталось и следа". (*Краткий курс Истории ВКП(б).*)

Народ нашей родины так и сделал. С чувством величайшего негодования раздавил троцкистско-бухаринскую фашистскую гадину. (*Бурные аплодисменты.*)

Могучий рост и расцвет социализма виден во всех уголках нашего Советского Союза. Величие нашего строительства состоит в том, что наши успехи, наши достижения в одинаковой мере распространяются на все народы, населяющие многонациональный Советский Союз.

Республика Немцев Поволжья является неотъемлемой составной частью великой семьи народов Советского Союза. За годы Советской власти в нашей Республике произошли крупнейшие перемены. В корне изменилось лицо нашей Республики. Создана промышленность, которой ранее не было на территории Республики. Реконструировано сельское хозяйство, наши колхозы и совхозы оснащены мощной машинной техникой. Неизмеримо поднят материальный и культурный уровень трудящихся масс Немреспублики.

Благодаря неустанным заботам партии Ленина - Сталина и Советского Правительства, бывшая захолустная колония царизма превращена в цветущую социалистическую Республику Немцев Поволжья, а трудящиеся немцы Поволжья получили действительно свободную, радостную, зажиточную и культурную жизнь.

Успехи социалистического строительства в СССР особенно ярко видны на фоне гниющего капитализма. Капиталистические

страны, не оправившиеся еще от одного экономического кризиса, вступили в новый экономический кризис, который самым тягостным бременем ложится на плечи трудящихся масс. В особенно тяжелом положении находятся трудящиеся массы в фашистских странах, властители которых все подчинили войне, возвращают культурные народы к средневековому варварству, проповедуют дикие „теории“ расизма, терроризируют трудящееся население, уничтожают такие культурные ценности, как произведения великих людей Гете, Дарвина, Маркса, Энгельса.

Сейчас, когда трудящиеся Германии стонут под гнетом фашистских бандитов и головорезов, народ нашей Республики Немцев Поволжья переживает счастливые и радостные дни. Наряду со славной XXI годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции народ нашей Республики отмечает знаменательную дату 20-летнего существования Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья. Трудно переоценить все те достижения, которые имеет наша Республика. Партия, Правительство и лично товарищ Сталин неустанно следят за развитием Республики Немцев Поволжья, оказывая нам повседневную помощь. Именно большевистской партии, Правительству и лично товарищу Сталину, которые отечески заботятся о нашей Республике, обязаны мы теми успехами, которые сегодня имеем.

Потому так безгранична любовь народа нашей Республики к партии Ленина-Сталина, к товарищу Сталину. В период выборов в Верховные Советы СССР, РСФСР и АССРНП трудящиеся Немреспублики единогласно голосовали за партию Ленина-Сталина, избрав в состав Верховных Советов кандидатов сталинского блока коммунистов и беспартийных, достойных людей нашей родины. Свою преданность партии Ленина-Сталина трудящиеся выразили единодушным избранием первым депутатом Верховного Совета АССРНП великого вождя народов товарища Сталина. (*Бурные аплодисменты.*) Вместе с товарищем Сталиным единодушно были избраны его ближайшие соратники—товарищи Ворошилов (*аплодисменты*), Молотов (*аплодисменты*), Калинин (*аплодисменты*), Каганович (*аплодисменты*), Ежов (*аплодисменты*), Микоян (*аплодисменты*), Андреев (*аплодисменты*).

Товарищи! Исходя из достижений, которые имеет наша Республика, и из возможностей ее развития, ЦК ВКП(б) и лично

товарищ Сталин поставили перед нами задачу — превратить Республику Немцев Поволжья в ближайшее время в образцовую республику Советского Союза.

Отмечая наш славный юбилей, мы должны помнить об этой задаче и принять все меры к ее осуществлению.

Вступая в 22-й год Октябрьской социалистической революции, народы Советского Союза отлично сознают те задачи, которые стоят перед ними. Мы построили социализм пока что лишь в одной стране. Это, несомненно, осложняет наше дальнейшее развитие и обязывает нас к величайшей бдительности.

Следует помнить и не забывать указание товарища Сталина о капиталистическом окружении нашей страны. Классовые враги в капиталистических странах проявляют звериную ненависть к нашим успехам, организуя всякие блоки, подготовляя нападения на страну победившего социализма, засылая шпионов и диверсантов в нашу страну.

Наша политика в отношении капиталистических стран ясна и понятна. Мы за мир. Но мы никому не позволим посягать на наши завоевания, мы не боимся угроз и готовы ответить ударом на удар фашистских поджигателей войны. *(Продолжительные аплодисменты.)*

Японские империалисты сделали попытку напасть на Советский Союз, но получили такой отпор, о котором будут долго помнить. Подобная участь разгрома ждет всех, кто осмелится напасть на страну социализма.

Наша задача состоит в том, чтобы и дальше укреплять нашу родную Рабоче-Крестьянскую Красную Армию, укреплять обороноспособность нашей родины.

Вступая в 22-й год Октябрьской социалистической революции, трудящиеся Немреспублики приложат все усилия, чтобы завоевать еще большие достижения во всех отраслях нашего народного хозяйства и превратить Немреспублику в образцовую республику Советского Союза.

Под знаменем Ленина-Сталина мы победили в боях за победу Октябрьской социалистической революции. Под знаменем Ленина-Сталина мы разгромили многочисленные полчища интервентов-белогвардейцев, отстояли наше пролетарское государство. Под знаменем Ленина-Сталина мы добились победы социализма в СССР. Под знаменем Ленина-Сталина мы пойдем и дальше вперед по пути процветания нашей социалистической родины, по пути строительства коммунизма. *(Бурные аплодисменты.)*

Да здравствует XXI годовщина Октябрьской социалистической революции!

Да здравствует великая партия Ленина - Сталина — организатор побед социализма в нашей стране!

Да здраствует великое братство народов Советского Союза!

Да здравствует великий вождь, отец, друг и учитель товарищ Сталин. *(Бурные аплодисменты, переходящие в овацию, все встают, возгласы „ура". „Интернационал".)*

Председатель. Слово для приветствия имеет секретарь Саратовского Обкома партии тов. Грибов. *(Аплодисменты.)*

Тов. Грибов. Разоренные помещиками, бедные немецкие семьи: крестьяне, кустари, ремесленники тянулись в Россию, пытаясь найти убежище и хлеб. Но напрасно. Эти семьи, приезжая в Россию, попадали в лапы царского правительства, под власть помещиков и капиталистов. На них надевали новые оковы колониального рабства, бесправия и нищеты.

Тяжела была жизнь трудящихся колонистов, которые пришли искать укромного уголка и спокойной жизни в старой царской России.

Только Великая Октябрьская социалистическая революция разорвала оковы рабства и колониального гнета, освободила многомиллионный русский народ, освободила малые народы от колониальной зависимости, сделала их свободными и счастливыми.

Под руководством партии большевиков трудящиеся Советского Союза, во главе с товарищем Сталиным, построили счастливую жизнь, построили свое социалистическое отечество без помещиков и капиталистов.

Трудящиеся России заключили неразрывный союз между всеми народами, населявшими старую Россию, для того, чтобы итти к новым победам коммунизма. Великая сталинская дружба народов нерушима, порукой этому у русского народа и всех народов Советского Союза является замечательнейший документ нашей эпохи — Великая Сталинская Конституция.

В день славного 20-летия вашей республики, по поручению Саратовского Областного Комитета партии, разрешите передать трудящимся Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья наш пламенный, большевистский привет! (*Аплодисменты.*)

Разрешите поздравить участников Сессии Верховного Совета и всех трудящихся вашей республики с 21-ой годовщиной Октябрьской социалистической революции.

Разрешите пожелать вам лучшей и счастливой жизни, пусть наливается счастьем ваша республика, пусть расцветает красивая жизнь в вашей республике, пусть трудящиеся вашей республики примут все меры к тому, чтобы выполнить указание великого Сталина о превращении вашей республики в передовую, образцовую республику Советского Союза. (*Бурные аплодисменты.*) В этом поможет вам прежде всего наша родная великая Коммунистическая партия, которая ведет трудящихся к новым победам коммунизма, в этом вам поможет весь народ Советского Союза.

Да здравствует Всесоюзная Коммунистическая Партия (большевиков), ведущая нас к победе коммунизма!

Да здравствует единая, дружная семья народов Советского Союза!

Да здравствует великий вождь угнетенного человечества и друг народов Советского Союза, наш любимый, родной товарищ Сталин! (*Бурные продолжительные аплодисменты.*)

Председатель. Товарищи, поступило предложение от имени юбилейной сессии Верховного Совета и всех трудящихся Республики Немцев Поволжья послать приветственную телеграмму товарищу Сталину. (*Бурные продолжительные аплодисменты, все встают.*)

Для оглашения текста приветственной телеграммы товарищу Сталину слово имеет депутат Петухов. (*Аплодисменты.*)

Тов. Петухов.

МОСКВА, КРЕМЛЬ.

ИОСИФУ ВИССАРИОНОВИЧУ СТАЛИНУ.

Дорогой Иосиф Виссарионович!

В день XXI годовщины Великой Октябрьской социалистической революции и XX годовщины Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья юбилейная сессия Верховного Совета АССРНП шлет Вам, дорогой Иосиф Виссарионович, большевистский пламенный привет. (*Бурные аплодисменты.*)

XXI годовщину Великой Октябрьской социалистической революции трудящиеся Республики Немцев Поволжья вместе со всеми народами Советского Союза встречают новыми победами на всех фронтах социалистического строительства.

Под руководством ленинско-сталинской партии, ее Центрального Комитета и с Вашей повседневной помощью, Иосиф

Виссарионович, в Республике создана заново социалистическая промышленность, осуществлена сплошная коллективизация, всеобщая грамотность, завоевана счастливая, зажиточная жизнь трудящихся. (*Бурные аплодисменты.*)

За годы строительства Советской власти в Республике Немцев Поволжья, как и во всей стране, выросли огромные кадры замечательных людей - стахановцев и стахановок промышленности и сельского хозяйства, выращена, воспитана новая советская интеллигенция.

Весь наш народ безгранично предан своей социалистической родине, большевистской партии и Вам, Иосиф Виссарионович, и готов в любую минуту выступить с оружием в руках на защиту социалистических завоеваний и нанести сокрушительный удар врагу, откуда бы он ни пришел. (*Продолжительные аплодисменты.*)

Автономная Советская Социалистическая Республика Немцев Поволжья является детищем Великой революции. Только с помощью русского рабочего класса и под руководством Коммунистической партии трудящиеся бывшей царской колонии немцев Поволжья сбросили гнет царизма и местной буржуазии и построили цветущее социалистическое государство. (*Аплодисменты.*) Только в результате Октябрьской революции трудящиеся немцы Поволжья обрели свою подлинную родину.

Наш народ помнит и никогда не забудет, что у колыбели Автономной Советской Республики Немцев Поволжья стоял великий Ленин и его верный соратник — Вы, Иосиф Виссарионович. (*Бурные аплодисменты.*)

Наш народ полон гордости, что Вы являетесь его первым избранником в Верховный Совет АССРНП. Только благодаря мудрой ленинско- сталинской национальной политике, народ нашей Республики преодолел все трудности на путях социалистического строительства и достиг огромных успехов в развитии социалистического хозяйства и культуры.

Презренные враги народа, троцкистско-бухаринские и буржуазно- националистические агенты германо-японского фашизма всячески тормозили и подрывали социалистическое строительство в нашей Республике и пытались надеть трудящимся ярмо капитализма. Враг просчитался. Советский народ с помощью своей славной разведки, руководимой сталинским нар-

комом товарищем Николаем Ивановичем Ежовым *(бурные аплодисменты)*, разгромил и уничтожил основные вражеские гнезда шпионов, диверсантов и убийц и беспощадно выкорчевывает вражеское охвостье.

Наш народ ни на минуту не забывает Ваших указаний о капиталистическом окружении и опасности военного нападения на Советский Союв, он еще выше поднимает революционную бдительность, всегда будет в состоянии мобилизационной готовности и будет держать порох сухим.

Юбилейная сессия Верховного Совета АССРНП, обличенная доверием нашего народа, заверяет ЦК ВКП(б) и Вас, Иосиф Виссарионович, что мы будем высоко держать знамя интернационального единства, что еще больше будем крепить сталинскую дружбу народов СССР, что мы, не покладая рук, будем работать над преумножением наших успехов в области хозяйства и культуры, воспитывать народ в духе советского патриотизма и обещаем с честью выполнить Ваше указание — превратить Республику Немцев Поволжья в образцовую советскую социалистическую республику. *(Аплодисменты.)*

Да здравствует партия Ленина - Сталина—вождь и организатор всемирно-исторических побед социализма в СССР! *(Продолжительные аплодисменты, переходящие в овацию.)*

Да здравствует сталинская дружба народов СССР! *(Аплодисменты.)*

Да здравствует наш дорогой вождь и учитель, отец и друг трудящихся всего мира великий Сталин! *(Бурные аплодисменты. Все присутствующие в зале встают. Оркестр исполняет „Интернационал".)*

Председатель. Разрешите проголосовать. *(Аплодисменты.)*

Разрешите Ваши аплодисменты считать, как единогласное голосование за оглашенный текст приветственной телеграммы товарищу Сталину. *(Бурные аплодисменты.)*

Поступило предложение сделать десятиминутный перерыв.

Объявляется перерыв на 10 минут.

(Перерыв.)

Председатель. Разрешите продолжить нашу работу.

На имя сессии Верховного Совета поступили телеграммы от Обкома партии и Президиума Верховного Совета Калмыцкой Автономной Республики. Слово для зачтения приветственных телеграмм имеет депутат Любимцев.

Тов. Любимцев.

ЭНГЕЛЬС ИЗ ЭЛИСТЫ.

ЮБИЛЕЙНОЙ СЕССИИ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ

Калмыцкий Обком в день славного двадцатилетия шлет трудящимся АССР Немцев Поволжья пламенный большевистский привет. (*Аплодисменты.*)

Под руководством славной большевистской партии Ленина-Сталина трудящиеся вашей Республики, вместе с многонациональным народом великого Советского Союза, одержали победу в гражданской войне, разгромили осиные гнезда троцкистско-бухаринской, буржуазно-националистической банды, создав могучее Советское государство. Благодаря ленинско-сталинской политике АССР Немцев Поволжья стала одной из передовых республик Союза.

Калмыцкий Обком партии желает вам дальнейших успехов в укреплении экономической и оборонной мощи нашей родины, культурного процветания.

Да здравствует дружба народов СССР! Да здравствует наша славная Коммунистическая партия (большевиков)!

Да здравствует вождь трудящихся товарищ Сталин!

Секретарь Калмыцкого Обкома, депутат Верховного Совета СССР КАРПОВ.

(*Продолжительные аплодисменты.*)

ЭНГЕЛЬС ИЗ ЭЛИСТЫ.

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ ТОВ. ГОФМАН.

В день двадцатилетия существования АССР Немцев Поволжья от имени народа Калмыцкой АССР шлем большевистский привет трудящимся вашей Республики. (*Аплодисменты.*)

Под руководством Ленина и Сталина трудящиеся немцы Поволжья к своему 20-летнему юбилею пришли с огромными достижениями на всех фронтах социалистического строительства.

Под руководством Коммунистической партии (большевиков) и великого вождя товарища Сталина трудящиеся Республики Немцев Поволжья добьются еще больших результатов в борьбе за завершение коммунизма.

Да здравствует XX годовщина АССР Немцев Поволжья!

Да здравствует торжество ленинско-сталинской национальной политики!

Да здравствует ВКП(б), вождь всех народов, трудящихся всего мира товарищ Сталин!

Председатель Верховного Совета Калмыцкой АССР ПЮРБЕЕВ

(*Продолжительные аплодисменты.*)

Председатель. Поступила телеграмма от Мордовской Автономной Республики. (*Аплодисменты.*) Разрешите зачитать. Слово имеет депутат Любимцев.

Тов. Любимцев.

ЭНГЕЛЬС ИЗ САРАНСКА.

СЕКРЕТАРЮ ОБКОМА ВКП(б).
ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА.

Мордовский Обком ВКП(б) и Президиум Верховного Совета от лица народов Мордовской АССР поздравляют трудящихся Республики Немцев Поволжья с двадцатилетней годовщиной их Республики. Ленинско-сталинская национальная политика подняла мощь и культуру всех народов Советского Союза на недосягаемую высоту и создала между ними крепкую дружбу и „Никто не страшен нам, ни внутренние, ни внешние враги, пока эта дружба живет и здравствует" (*Сталин*). Мы твердо верим, что народ Республики Немцев Поволжья под знаменем Сталинской Конституции, под руководством Коммунистической партии и великого Сталина будет и впредь стоять на страже октябрьских завоеваний, вместе со всеми народами великого Советского Союза будет и впредь беспощадно бить и уничтожать до конца троцкистско-бухаринских и буржуазно-националистических фашистских агентов и их хозяев, японских самураев и немецких фашистских псов, вместе со всеми народами СССР добьется еще больших побед в борьбе за коммунизм.

Да здравствует непобедимый братский союз народов СССР!

Да здравствует ленинско-сталинская национальная политика!

Да здравствует Всесоюзная Коммунистическая партия (большевиков)!

Да здравствует наш отец и учитель великий Сталин!

Обком партии Кузнецов.
Верховный Совет ЛОБАНОВА.

Председатель. Товарищи, для приветствия от рабочих и трудящихся города Саратова слово имеет заместитель председателя Саратовского Облисполкома, депутат Верховного Совета СССР товарищ Пеньков.

Тов. Пеньков. Товарищи депутаты Верховного Совета! Саратовский Областной Исполнительный Комитет депутатов трудящихся, трудящиеся Саратовской области в день 20-летия

славного существования Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья шлют вам и в вашем лице трудящимся Немреспублики братский большевистский привет. (*Продолжительные аплодисменты.*)

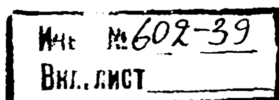
20-летие славного существования Республики Немцев Поволжья совпадает с 21 годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции. Рабочий класс в союзе с крестьянской беднотой, под руководством великой партии Ленина-Сталина, 21 год тому назад свергнул власть капиталистов и помещиков. Трудящиеся Республики Немцев Поволжья в братском союзе с народами Советского Союза впервые в истории человечества строят коммунистическое общество. Только в СССР, где у власти стоит рабочий класс и трудовое колхозное крестьянство, навсегда уничтожена эксплоатация человека человеком. Советская власть на основе ленинско-сталинской национальной политики создала условия для братского содружества и невиданного расцвета всех наций и народностей нашей замечательной родины. В этой ленинско-сталинской дружбе залог непобедимости нашего замечательного строя, залог непобедимости нашего Советского народа.

Рабочий класс и трудовое колхозное крестьянство СССР, под руководством гения социалистической революции — Ленина, под руководством великого вождя народов — товарища Сталина, превратили нашу страну в передовую, культурную, могучую социалистическую державу; страну, где торжествует подлинное равенство и братская дружба народов, населяющих одну шестую часть земного шара.

Всемирно-исторические победы социалистического строительства получили свое яркое отражение в великой Сталинской Конституции.

С каждым годом растет могущество нашей великой страны. Замечательны победы в области строительства социализма. Обеспечен невиданный расцвет промышленности, социалистического сельского хозяйства, невиданный рост благосостояния трудящихся, рост просвещения, науки, литературы и искусства. Растут замечательные новые люди, новые кадры, овладевшие великим оружием — большевизмом, уверенно двигающие вперед социалистическое хозяйство страны.

Эти величайшие победы в области строительства социализма, достигнуты в жесточайшей борьбе с внутренними и внешними врагами.



Советский народ, наша советская разведка, руководимая сталинским наркомом Николаем Ивановичем Ежовым *(аплодисменты)*, разгромили троцкистов, бухаринцев, буржуазных националистов — этих злейших врагов народа, агентов японо-германского фашизма, которые пытались продать нашу родину, расчленить могучий Советский Союз, восстановить капитализм в нашей стране.

Эти величайшие победы в строительстве социализма одержаны партией и народом только потому. что наши советские границы, наш мирный труд охраняет непобедимая, героическая Красная Армия. *(Бурные аплодисменты.)*

Народы Советского Союза встречают XXI годовщину Октябрьской социалистической революции новыми победами социализма, еще больше укрепляют могущество и силу нашей славной Красной Армии, еще больше сплачиваются вокруг родной, любимой большевистской партии и великого вождя и учителя товарища Сталина. *(Бурные аплодисменты.)*

Народы Советского Союза идут уверенной поступью под великим знаменем Маркса-Энгельса-Ленина-Сталина вперед к дальнейшим победам.

Мы живем, работаем и боремся в замечательную сталинскую эпоху торжества социализма, торжества коммунизма.

В этот день — в день XXI годовщины Октябрьской социалистической революции — взоры всего Советского народа обращаются к тому, кто вместе с Лениным руководил социалистической революцией, кто вместе с великим Лениным создавал и ковал нашу родную, великую партию большевиков; к тому, кто после Ленина вел и ведет Советский народ от победы к победе — к родному, любимому вождю, отцу, учителю и другу Иосифу Виссарионовичу Сталину. *(Бурные, долго несмолкающие аплодисменты.)*

Да здравствует братский союз советских народов!

Да здравствует партия Ленина-Сталина!

Да здравствует вождь и учитель — великий Сталин! *(Бурные аплодисменты. Все встают и поют „Интернационал". Возглас: „Братский привет трудящимся Саратовской области, ура!")*

Председатель. Поступило предложение послать приветственную телеграмму тов. Молотову. *(Аплодисменты.)*

Слово имеет тов. Лошаков.

Тов. Лошаков.

МОСКВА. КРЕМЛЬ.
ВЯЧЕСЛАВУ МИХАЙЛОВИЧУ МОЛОТОВУ.

Дорогой Вячеслав Михайлович!

Верховный Совет АССР Немцев Поволжья, собравшись на юбилейную сессию, посвященную XXI годовщине Великой Октябрьской социалистической революции и XX-летию Немреспублики, шлет Вам, главе Советского Правительства, соратнику великого Сталина, свой пламенный привет.

XXI годовшину Октября счастливый и свободный народ нашей Республики встречает в тесном и несокрушимом моральном и политическом единстве со всеми народами нашего великого Советского Союза.

Наше Советское государство, основанное на великой, самой демократической Сталинской Конституции, является единственным в мире государством, правительство которого выражает подлинно народные интересы и пользуется безграничным доверием и любовью своего народа.

Под руководством партии Ленина-Сталина, при повседневной помощи Советского Правительства, Республика Немцев Поволжья за 20 лет своего существования добилась замечательных успехов в хозяйственном и культурном строительстве.

Счастливо и радостно отмечая торжественный день XXI годовщины пролетарской революции и XX-летия Немреспублики, трудящиеся нашей Республики ни на минуту не забывают о больших государственных задачах, которые они должны осуществить в ближайшее время.

Одной из главных таких задач является создание устойчивой базы для получения высоких урожаев на степных просторах Заволжья.

Юбилейная сессия заверяет вас, Вячеслав Михайлович, что колхозные массы, трактористы и комбайнеры, все работники сельского хозяйства, вооруженные решениями ЦК ВКП(б) и СНК СССР о мероприятиях по повышению урожайности в засушливых районах, с честью выполнят это решение.

Весь наш народ безгранично предан своей социалистической родине и в любую минуту готов дать сокрушительный отпор любому врагу.

Поднимая производительный энтузиазм, развивая творческую инициативу масс, умножая ряды стахановцев, усиливая революционную бдительность и беспощадно выкорчевывая врагов народа, воспитывая новые кадры государственных деятелей — наша Республика умножит победы в социалистическом строительстве и вместе со всеми народами Советского Союза придет к сияющим вершинам коммунизма.

Да здравствует великий многонациональный Союз Советских Социалистических Республик!

Да здравствует ВКП(б) — славный вождь и руководитель народов нашей родины.

Да здравствует Правительство Советского Союза и его руководитель Вячеслав Михайлович Молотов! *(Бурные аплодисменты.)*

Председатель. Товарищи, к нам пришла делегация стахановцев предприятий города Энгельса.

Слово для приветствия от стахановцев предприятий города Энгельса предоставляется тов. Терещенко. *(Аплодисменты.)*

Тов. Терещенко. Товарищи депутаты Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья, разрешите мне от рабочих-стахановцев промышленных предприятий города Энгельса позрдавить Вас с XXI годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции, с XX годовщиной Немреспублики и передать Вам пламенный стахановский привет. *(Бурные аплодисменты. Оркестр исполняет „Интернационал“.)*

В 1917 году, в октябрьские дни, под руководством партии большевиков, рабочий класс и крестьянская беднота завоевали диктатуру пролетариата, установили власть советов, а в 1918 году 19 октября Владимир Ильич Ленин подписал декрет Совета Народных Комиссаров—об образовании Автономной Трудовой Коммуны Области Немцев Поволжья. *(Аплодисменты.)*

Сегодня народы нашей Республики подводят итоги борьбы и побед за 20 лет существования Республики Немцев Поволжья.

Сегодня, в день двадцатилетнего юбилея Республики, нам есть о чем говорить, есть о чем рассказать, есть о чем вспомнить.

Больше ста пятидесяти лет капиталисты, помещики и кулаки угнетали трудящихся немцев Поволжья.

Голод, нищета и бескультурье, рабский труд, вымирание были вечными спутниками трудящихся немцев Поволжья.

Великая Октябрьская социалистическая революция разбила до конца цепи рабства, и угнетенные народы бывшей Российской империи получили право на жизнь, право строить социализм. Под непобедимым знаменем партии Ленина-Сталина трудящиеся нашей Республики уверенной поступью идут к сияющим вершинам коммунизма.

На наших колхозных полях работают тысячи тракторов, комбайнов и других сложных сельско-хозяйственных машин.

В колхозах выросли совершенно новые, квалифицированные кадры — комбайнеры, трактористы, руководители колхозов.

За годы сталинских пятилеток в Республике построены новые предприятия: Мясокомбинат, консервный завод. Возникли высшие учебные заведения, мы строим дворец пионеров для нашей счастливой детворы.

Мы живем зажиточно, радостно и счастливо только потому, что нашей страной руководит партия Ленина-Сталина, потому, что о нас каждодневно заботится великий наш вождь, отец, друг и учитель товарищ Сталин. (*Бурные аплодисменты.*)

Враги народа — поборники реставрации капитализма, троцкистско-бухаринские и буржуазно-националистические агенты кровавого фашизма — пытались отнять у Советского народа счастливую и радостную жизнь, но им это не удалось и никогда не удастся. *(Аплодисменты.)*

Советская разведка, руководимая сталинским наркомом Николаем Ивановичем Ежовым *(аплодисменты)*, разгромила вражьи гнезда. Железной рукой и острым оружием диктатуры пролетариата беспощадно уничтожены враги народа. (*Аплодисменты.*)

Но мы знаем, что их охвостья кое-где притаились, мы помним слова товарища Сталина о капиталистическом окружении и заявляем врагам всех мастей — пусть они помнят, что великий Советский народ всегда готов бить и уничтожать этого врага в любом месте. *(Аплодисменты.)*

Празднуя великий праздник — XXI годовщину Октября и XX годовщину Немреспублики, — рабочие-стахановцы, ударники предприятий города Энгельса заявляют Верховному Совету Республики и нашей большевистской партии словами народного поэта Лебедева-Кумача:

„Пусть враги, как голодные волки,
У границ оставляют следы.
Не видать им красавицы Волги
И не пить им из Волги воды.

(Бурные аплодисменты, переходящие в овацию.)

Здесь мы радостно и счастливо встречаем великий праздник, а там за рубежом кровавый фашистский сапог Гитлера давит германских рабочих и крестьян, там они обречены на голод, безработицу, вымирание и каторжный труд. Их взоры обращены к стране Советов, к нам, где подлинная демократия, где ярким знаменем освещает наш путь к коммунизму — Сталинская Конституция. *(Бурные аплодисменты.)*

Наша родина — это ударная бригада трудящихся всего мира, наши победы придают новые силы мировому рабочему классу в борьбе с фашизмом, империализмом.

Поэтому мы еще выше поднимем производительность труда, увеличиваем еще больше армию стахановцев, добиваемся не только выполнения, но и перевыполнения производственных планов каждым предприятием, цехом, бригадой, каждым рабочим. *(Аплодисменты.)*

Мы будем равняться на производстве по таким героям, как наши отважные летчицы Гризодубова, Осипенко, Раскова.

Мы будем изучать историю большевистской партии, боевые традиции нашей партии, которые нас вооружают в дальнейшей борьбе за построение коммунистического общества. *(Аплодисменты.)*

Да здравствует XXI годовщина Великой Октябрьской социалистической революции и XX-летие Республики Немцев Поволжья. *(Бурные аплодисменты.)*

Да здравствует могучая, всепобеждающая партия большевиков! *(Аплодисменты.)*

Да здравствуют рабочие, колхозники, стахановцы и стахановки фабрик, заводов, колхозов и совхозов нашей Немреспублики! *(Аплодисменты.)*

Да здравствует наш родной учитель, друг и отец, мудрый и великий Сталин! *(Аплодисменты, переходящие в овацию.)*

Тов. Гекман. Да здравствуют стахановцы, передовые люди социалистических предприятий, ура! *(Возгласы „ура“, под звуки марша и аплодисменты делегация уходит из зала.)*

Председатель. Товарищи, к нам пришли с приветствием стахановцы и ударники социалистических полей.

Тов. Гекман. Да здравствуют знатные люди социалистического земледелия, ура! *(Бурные аплодисменты. В зал под звуки марша входит делегация от стахановцев и ударников сельского хозяйства Немреспублики.)*

Председатель. Слово для приветствия от делегации стахановцев и ударников социалистических полей имеет тов. Шрейнер. *(Аплодисменты.)*

Тов. Шрейнер. Товарищи депутаты! От имени колхозников и колхозниц колхоза „Фрише Крафт" с. Красный Яр передаю Вам, избранникам народа, в день XXI годовщины Великой Октябрьской социалистической революции и XX годовщины существования Немреспублики горячий колхозный привет. *(Бурные аплодисменты.)*

Наша страна демонстрирует сегодня перед всем миром достижения политики партии Ленина-Сталина, достижения социалистического строительства в нашей стране. Эти достижения и победы завоеваны нами под руководством большевистской партии Ленина-Сталина в беспощадной борьбе со всеми и всякими врагами народа.

При царском режиме трудящиеся немцы Поволжья подвергались двойному гнету—со стороны царских чиновников и со стороны местной национальной буржуазии. В нашем селе царила беспощадная эксплоатация бедняков и батраков. Помещики и кулаки нашего села: Шадт, Дамер, Крафт, Цейтлер и другие владели тогда лучшими землями, захватив себе большую часть земельного участка нашего села, а бедняки и батраки должны были на них за нищенскую плату день и ночь работать.

Особенно трудны были годы засухи. Они были во время царизма бичем для бедняков и середняков. Эти годы были для кулаков и помещиков годами расцвета, ибо им помогали пасторы и урядники разорять бедняков и середняков и за счет разоренных хозяйств бедноты расширять свое хозяйство.

В результате победы политики большевистской партии мы нашу жизнь перестроили на новых социалистических началах.

В нашем селе имеется два мощных колхоза. Только в нашем колхозе „Фрише Крафт" работают 10 тракторов, 3 комбайна и разные др. с.-х. машины. Наш колхоз имеет 4 грузовика. Мы применяем в борьбе за высокие сталинские урожаи новейшую агротехнику и стахановские методы труда.

Весенний сев 1938 года мы закончили в 7 рабочих дней.

Благодаря хорошей обработке земли, наш колхоз добился в прошлом году невиданного урожая. Средний урожай зерновых равнялся 15,0 центн. с гектара.

Нужда и нищета, боязнь за завтрашний день навсегда исчезли; жизнь стала зажиточнее и культурнее.

Одного хлеба наши колхозники получили в прошлом году на трудодень 11,5 килограммов. Колхозники имеют теперь еще хлеб в избытке с прошлого года. И в текущем году, несмотря на исключительную засушливую погоду, мы добились сравнительно высокого урожая. Мы собрали в среднем зерновых 4,4 центн. с *га*, а вторая полеводческая бригада собрала ржи 10,4 центн. с *га*.

Колхоз имеет молочно-товарную, овцеводческую и свинофермы. План комплектования этих ферм выполнен по крупному рогатому скоту на 104,5%, по овцам на 200%, по свиньям на 100% и по лошадям на 132%.

Кормами колхоз обеспечен на 100%, план силосования выполнен нами на 122%. Необходимые корма для ферм подвезены на 100%. Конюшни отремонтированы, дезинфицированы и побелены. Конюшни для ожидаемого молодняка тоже приготовлены.

Все колхозники имеют коров и мелкий скот, который тоже обеспечен кормами на 100%.

Колхозники получили в этом году больше 500 поросят из колхозной фермы. С постоянным ростом колхозного хозяйства и зажиточностью колхозников растет и культура в селе. Мы имеем в селе большую библиотеку, звуковое кино, радиостанцию. Дома колхозников радиофицированы и электрофицированы.

До революции в Красном Яре работал один „учитель"—шульмейстер, который калечил ребят, сегодня мы имеем среднюю школу, в которой работает 28 учителей и обучается 937 учеников. В нашем колхозе за 21 год Советской власти подросли новые люди—специалисты разных отраслей нашего хозяйства. В колхозе работает 31 тракторист, 4 моториста, 9 комбайнеров, 9 шоферов, 2 фельдшера и ряд других специалистов соц. земледелия.

Среди них имеются такие мастера, как тов. Папст Рейнгольд, который со своим комбайном СЗК убрал 851 *га*, тов. Амалия Симон, которая вырастила от 11 коров 11 телят, тов. Папст Каспар, вспахавший на тракторе ЧТЗ с переводом на мягкую пахоту 1248 *га*.

Мы гордимся, что из нашей среды вышел мастер комбайновой уборки, орденоносец—депутат и член президиума Верховного Совета АССРНП тов. Экгардт Фридрих Конрадович который сейчас занимает пост председателя нашего Краснoярского КИК'а.

Наш колхоз выполнил досрочно все обязательства перед государством по хлебу, мясу, молоку, подсолнуху, шерсти на 100%. План мясозаготовок по крупному рогатому скоту и овцам на 1938 год выполнен тоже на 100%.

Постановление Совнаркома Союза и ЦК ВКП(б) о мероприятиях для гарантии стабильных урожаев проникнуто сталинской заботой о колхозном крестьянстве, чтобы еще выше поднять его зажиточную жизнь. Это постановление есть для нас программа борьбы для дальнейшего подъема урожайности.

Наш кантон в 1937 г. за хорошую работу получил республиканское переходящее Красное знамя. А наш колхоз имеет кантонное переходящее Красное знамя. Лучшие люди нашего кантона, собравшиеся на кантонную с.-х. выставку, решили твердо, посредством широкого развертывания соцсоревнования и стахановского метода труда, это знамя закрепить за собой и не выпустить из наших рук.

Колхозники нашего колхоза поручили нам заверить сессию, что мы закончим весенний сев в 1939 г. в 6 рабочих дней и что мы приложим все силы, чтобы добиться права принять участие на Всесоюзной с.-х. выставке.

Мы никогда не забудем слова товарища Сталина о капиталистическом окружении. Мы еще теснее сплотимся вокруг партии Ленина-Сталина, вокруг нашего любимого вождя товарища Сталина, мы еще выше поднимем нашу классовую бдительность, чтобы никакому врагу не удалось вредить нашей цветущей колхозной жизни. И если фашистские разбойники посмеют напасть на нашу необъятную любимую родину, то мы, все как один, на первый зов партии и Правительства с оружием в руках выступим на защиту нашего любимого отечества и будем его защищать до последней капли крови.

Да здравствует наша счастливая, веселая колхозная жизнь! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует самая демократическая страна в мире—Советский Союз! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует творец самой демократической в мире Конституции, обвинительного акта против фашизма, наш горячо любимый учитель, друг и отец товарищ Сталин! (*Продолжительные аплодисменты. Все присутствующие в зале встают. Оркестр исполняет „Интернационал". Делегация под звуки марша уходит из зала заседания.*)

Тов. Гекман. Да здравствует союз рабочих и крестьян — основа Советской власти! (*Аплодисменты.*)

Председатель. К нам пришла с приветствием интеллигенция города Энгельса. *(Продолжительные аплодисменты. Все присутствующие в зале встают, и делегация под звуки марша и аплодисменты входит в зал заседания.)*

Слово для приветствия имеет тов. Муравьев. *(Аплодисменты.)*

Тов. Муравьев. Товарищи депутаты Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья, разрешите мне от имени интеллигенции поздравить Вас с XXI годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции и XX-летием Немреспублики и передать Вам большевистский пламенный привет. *(Аплодисменты.)*

Товарищи! После победы Великой Октябрьской социалистической революции рабочий класс нашей страны приступил к строительству социалистического общества, не имея собственных кадров, специалистов. Он должен был привлечь на свою сторону буржуазных специалистов и использовать их, как техническую и культурную силу.

Ленин в 1918 году сказал, что нам надо „превратить специалистов из служителей капитализма в служителей трудящихся масс, в их советчиков".

Старая техническая интеллигенция, состоявшая преимущественно из имущих классов и проникнутая буржуазным миросозерцанием, не сразу примкнула к борьбе рабочего класса за построение социализма.

Советской власти пришлось преодолеть саботаж и вредительство реакционной части специалистов. Уроки шахтинского вредительства заставили нас, как говорил товарищ Сталин, „поставить ребром вопрос о создании новой технической интеллигенции, способной обслуживать нашу социалистическую промышленность".

Эта задача решена. Партия Ленина-Сталина вырастила свою техническую интеллигенцию, которая является новой советской интеллигенцией, вышедшей из народа и связанной с ним кровными узами. „Мы имеем уже технически подкованные большевистские кадры", сказал товарищ Сталин.

Теперь наша страна имеет своих собственных инженеров, агрономов, врачей, учителей, писателей, актеров, архитекторов.

Если наша Республика до революции имела единицы врачей, учителей, агрономов, то теперь мы их имеем тысячи. До революции Немреспублика не имела ни одного театра, сейчас в Немреспублике 5 постоянных драматических театров и десятки квалифицированных артистов.

Интеллигенции Немреспублики есть чем гордиться, ее лучшие представители т. т. Гекман, Полянский, Сперанский, Тараненко, Герман, Денинг, Полетаев и ряд других товарищей являются избранниками народа, депутатами в Верховные Советы СССР, РСФСР, АССРНП.

Недаром Лебедев-Кумач на 1-ой Сессии Верховного Совета РСФСР сказал:

В каком парламенте это возможно,
Чтобы рядом сидели шахтер и певец,
Ученый и каменщик, врач и художник,
Вождь и доярка, комбриг и боец? *(Аплодисменты.)*

А в какой стране, товарищи, интеллигенция окружена таким вниманием, такой заботой, как у нас?

Нет такой страны, кроме Советского Союза.

Заграницей интеллигенция обречена на нищету, безработицу, голод, оскорбление и смерть.

Вспомните судьбу математика Эйнштейн, писателя Гейнрих Манн, которые скитаются в других странах, выгнанные из своей родины Германии озверелым фашизмом.

А сколько таких, как профессор Мамлок, погибают в стране фашизма?

Наша же интеллигенция уверена в завтрашнем дне. Она ежедневно и ежечасно испытывает на себе теплоту сталинской заботы.

Исторические решения партии и Правительства о повышении заработной платы учителям, работникам высших школ, врачам, агрономам обеспечили зажиточную и культурную жизнь интеллигенции. Только в стране социализма достигнут полный расцвет талантов, прогресс техники и культуры. Социализм не только будит инициативу, но и создает небывалые возможности всестороннего использования ее на благо нашего народа.

Мы, представители интеллигенции Немреспублики, шлем горячее спасибо товарищу Сталину и Советскому Правительству за сталинскую заботу о нас. *(Аплодисменты.)*

Мы заверяем Вас, товарищи депутаты Верховного Совета, что овладеем марксистско-ленинской теорией, которая поднимает еще выше политическую бдительность и учит нас лучше распознавать врага, она учит нас политическому подходу к решению технических вопросов и делает нас еще более боеспособными в борьбе за новые победы коммунизма.

Мы заверяем, что отдадим все свои знания, все свои силы

для построения коммунистического общества, а если враг вздумает напасть на нашу родину, то мы, как один, встанем на защиту наших священных рубежей.

Да здравствуют депутаты Верховного Совета Немреспублики! *(Аплодисменты.)*

Да здравствуют народы Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья. *(Аплодисменты.)*

Да здравствует наша советская народная интеллигенция! *(Аплодисменты.)* .

Да здравствует глава Правительства СССР — товарищ Молотов!

Да здравствует великий Сталин! *(Бурные аплодисменты.)*

Тов. Гекман. Да здравствует советская народная интеллигенция, ура! *(Бурные аплодисменты. Оркестр исполняет марш, под звуки которого делегация уходит из зала заседаний.)*

Председатель. Товарищи, сессию пришла приветствовать делегация от Красной Армии. *(Делегация под звуки марша летчиков и аплодисменты участников сессии входит в зал. Возглас: „Да здравстует Красная Армия, ура! Ура!" Туш. Делегации устраивается овация.)*

Слово для приветствия имеет тов. Калгин.

Тов. Калгин. Красноармейцы, курсанты, командиры и политработники Немреспублики в день двадцатилетия Немреспублики шлют Вам—депутатам Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья — свой пламенный красноармейский привет. *(Аплодисменты.)*

Товарищи! Ровно 21 год тому назад, 25 октября (7 ноября) 1917 года рабочий класс нашей страны в союзе с крестьянской беднотой, под руководством великой партии Ленина-Сталина, свергнул власть помещиков и буржуазии и установил диктатуру пролетариата. *(Аплодисменты.)*

Впервые в истории человечества Октябрьская социалистическая революция до основания разрушила капиталистическую систему хозяйства, основанную на эксплоатации трудящихся масс, и создала новый общественный строй, основанный на социалистической собственности.

Октябрьская социалистическая революция победила потому, что во главе ее стояли Коммунистическая партия и ее вожди Ленин и Сталин *(аплодисменты)*, которые мобилизовали трудящиеся массы для борьбы за строительство бесклассового социалистического общества.

Взятие власти в руки Советов в октябре 1917 года, победоносный разгром империалистических хищников в годы гражданской войны, укрепление союза рабочего класса с крестьянством на базе новой экономической политики, индустриализация страны и коллективизация сельского хозяйства привели к тому, что трудящиеся Советского Союза добились всемирно-исторических побед социализма на одной шестой части земного шара *(аплодисменты)* и сейчас под сияющими лучами Сталинской Конституции живут зажиточной, культурной и радостной жизнью. (*Бурные аплодисменты.*)

Всемирно-исторические победы социализма завоеваны народами нашей страны под руководством партии Ленина-Сталина (*аплодисменты*), в ожесточенной борьбе против троцкистско-бухаринских и буржуазно-националистических агентов японо-германского фашизма.

Советский народ, наша доблестная разведка, во главе со сталинским наркомом Николаем Ивановичем Ежовым (*аплодисменты*), разгромили осиные гнезда врагов народа и будут уничтожать их дальше, какой бы маской они ни прикрывались. (*Аплодисменты.*)

На всех участках социалистического строительства, не взирая ни на какие трудности, Советский народ не раз демонстрировал свою беспредельную преданность делу партии Ленина-Сталина (*аплодисменты*), свою непоколебимую волю довести дело строительства коммунизма до победного конца. (*Аплодисменты.*)

Выход в свет „Краткого курса истории ВКП(б)“ вооружит наши кадры знанием законов общественного развития и под знаменем Маркса-Энгельса-Ленина-Сталина наши советские кадры с еще большей уверенностью и энергией будут драться за победу пролетарских революций во всем мире. (*Бурные аплодисменты.*)

Красная Армия — детище великой партии Ленина-Сталина встречает XXI годовщину Октябрьской социалистической революции, под руководством первого маршала Советского Союза товарища Ворошилова (*аплодисменты*), замечательными успехами по всем видам учебно-боевой и политической подготовки.

Наша Красная Армия, наш Красный военно-морской и воздушный флоты, наши осоавиахимовцы, все наши, горячо любимые народом, вооруженные силы первого в мире мощ-

ного социалистического государства рабочих и крестьян преданы делу партии Ленина-Сталина. (*Аплодисменты.*)

Красная Армия готова в любую минуту выполнить любое задание партии и Правительства и лично товарища Сталина. (*Бурные аплодисменты.*)

У бойцов нашей Красной Армии, воздушного флота слова никогда не расходятся с делом. С возгласами - „За Сталина! За советскую родину!“ отважные сыны Советского народа - бойцы Первой Приморской Красной Армии разгромили японских самураев в районе озера Хасан. (*Аплодисменты.*)

Так поступят наши красные бойцы, наши сталинские соколы со всеми, кто попытается посягнуть на наши священные границы. На земле, в воздухе и на море Красная Армия зорко охраняет свободный, счастливый и радостный труд трудящихся великого Советского народа.

Пусть знают фашисты Германии и Японии, что в случае их военного нападения на Советский Союз они получат такой сокрушительный отпор, который раз и навсегда отобьет у них охоту совать свое свиное рыло в наш советский огород. (*Аплодисменты.*)

Отмечая XXI годовщину Великой Октябрьской социалистической революции и XX-летие Немреспублики бойцы нашей Красной Армии еще выше поднимают классовую бдительность, чтобы искоренить остатки фашистских шпионов, ликвидировать последствия вражеского вредительства и с честью выполнить директиву партии о большевизации Красной Армии. (*Бурные аплодисменты.*)

Да здравствует XXI годовщина Великой Октябрьской социалистической революции! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует Рабоче-Крестьянская Красная Армия и ее вождь товарищ Ворошилов! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует Советское Правительство и его глава —товарищ Молотов! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует великая партия Ленина-Сталина! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует наш родной, любимый вождь, учитель и друг товарищ Сталин. (*Бурные аплодисменты, под звуки марша и аплодисментов делегация уходит из зала.*)

Председатель. Товарищи! К нам пришли приветствовать юбилейную сессию Верховного Совета представители от пионерорганизации гор. Энгельса. (*Оркестр исполняет марш. Де-*

легация пионеров входит в зал, встречаемая бурными аплодисментами присутствующих в зале депутатов и гостей.)

Слово для приветствия имеет пионерка Частник. (*Продолжительные аплодисменты. Пионерка Частник вместе с остальными делегатами пионеров исполняет ряд песен. Выступление пионеров оканчивается исполнением „Интернационала" на русском и немецком языках, после чего пионеры под звуки марша и дружные аплодисменты присутствующих покидают зал.)*

Председатель. Слово имеет депутат тов. Бегиян. (*Продолжительные аплодисменты.*)

Тов. Бегиян — Секретарь Президиума Верховного Совета.

Товарищи депутаты Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья!

От имени и по поручению Президиума Верховного Совета нашей Немреспублики разрешите передать Вам горячий большевистский привет. (*Аплодисменты.*)

Глава правительства нашей Республики тов. Гекман в своем обстоятельном полуторачасовом докладе продемонстрировал замечательный процесс триумфального шествия трудящихся Немреспублики за 20 лет существования автономии немцев Поволжья и 21 год со дня совершения Великой Октябрьской социалистической революции.

Успехи трудящихся Немреспублики велики, поистине чудесны. Только в стране освобожденного труда, освобожденного разума, в стране, где чудодейственно творят и созидают гении колоссов революционного дела и корифеев передовой науки Ленина и Сталина, возможны столь замечательные и столь великие успехи за такой сравнительно короткий отрезок времени.

Да, товарищи депутаты Верховного Совета, если история человечества до сих пор не знала, да и не могла знать чудес большого количества героических людей, массового проявления героизма в труде, в завоевании природы, в поднятии промышленности, сельского хозяйства, в развитии техники, защите родины, то в наше время, с великим поворотом всемирной истории, начатым со дня Великой Октябрьской революции, вся история нашего советского социалистического общества, вся „героическая эпоха строительства социализма" — как правильно сказал недавно Л. М. Каганович на митинге у Белорусского вокзала при встрече отважных летчиц Валентины Гризодубовой, Полины Осипенко и Марины Расковой, рождает героических людей, героические дела.

Этим замечательным сталинским отношением к людям проникнута вся деятельность нашего Правительства, вся деятельность нашей партии, в том числе партийных и советских организаций нашей Немреспублики.

Особенно больших успехов в области подготовки кадров, воспитания новых людей, новых руководителей партийные и советские организации Немреспублики добились за последние 3—4 года. За эти годы выросла целая плеяда замечательных людей, прекрасных организаторов, способных руководителей всех областей народного хозяйства и социалистической культуры трудящихся Немреспублики.

Не надо ходить далеко за примером. Посмотрите на состав заседающего здесь Верховного Совета—здесь представлен цвет нашего народа, лучшие люди, подлинные герои своего дела, воспитанные партией Ленина-Сталина, поднятые на вершину управления социалистическим государством рабочих и крестьян нашей Немреспублики.

В дни славных юбилеев — XX-летия автономии немцев Поволжья и XXI годовщины Октябрьской революции—мы выражаем гордость не только по поводу общеизвестных знатных людей нашей Республики, но и по поводу десятков тысяч „маленьких людей", которые могут и станут завтра знатными людьми, героями большевистского дела, имена которых будут вырастать из героических дел, которые они творят под руководством нашей партии. Я имею в виду многочисленные и замечательные кадры, созданные парторганизацией Немреспублики в лице 425 председателей колхозов, 1340 бригадиров тракторных бригад, 13400 трактористов, 1880 комбайнеров, 357 механиков, более тысячи шоферов, 481 агронома, 3433 бригадиров полеводческих и животноводческих бригад, 3961 учителя, 288 врачей, большинство которых показывают образцы замечательной работы на себя, на свою республику, на всю свою прекрасную родину.

Эти чудеса и героизм наших людей настолько часты, их настолько много, что они стали обыденным явлением, чем-то само собой разумеющимся.

Успехи наши во всех областях народно-хозяйственной и культурной жизни неоспоримы. О них говорят неопровержимые факты и убедительные цифры. Характеристике этих замечательных побед за 20 лет автономии немцев Поволжья и 21 год Великой Октябрьской революции был посвящен доклад това-

рища Гекман. Я не буду утруждать Вас, товарищи депутаты, повторением этих фактов и цифр, а остановлюсь коротко на одном из самых ценных завоеваний нашей революции, на одном из самых ценных приобретений трудящихся Немреспублики за минувшее XX-летие, на росте новых людей, на воспитании новых кадров, вышедших из недр нашего народа и поднятых нашей партией на вершину управления нашим государством, на вершину управления нашим хозяйством и всем культурным строительством нашей Немреспублики.

Забота о воспитании новых людей, наших большевистских кадров — всегда была в центре внимания нашей партии, нашего Правительства. Выражением самого любовного отношения к людям, к воспитанию кадров служат слова нашего великого вождя товарища Сталина, сказанные 4-го мая 1935 года на выпуске академиков Красной Армии:

„Мы должны, прежде всего, научиться ценить людей, ценить кадры, ценить каждого работника, способного принести пользу нашему общему делу. Надо, наконец, понять, что из всех ценных капиталов, имеющихся в мире, самым ценным и самым решающим капиталом являются люди, кадры". *(Аплодисменты.)*

Трудящиеся Немреспублики гордятся своими лучшими сыновьями и дочерями, своими замечательными стахановцами — богатырями своей промышленности, своего сельского хозяйства, своей культуры и искусства национальных по своей форме и социалистических по содержанию. Народ нашей Республики любит своих замечательных сыновей и дочерей, окружает их материнской лаской, особой заботой и исключительным вниманием. Выражением этой всенародной любви к замечательным людям нашей Республики служат также награждения, которыми Президиум Верховного Совета Немреспублики решил ознаменовать славное XX-летие автономии Республики Немцев Поволжья. Президиум Верховного Совета АССРНП сегодня издал указ о награждении почетными грамотами Президиума Верховного Совета АССРНП с выдачей денежных премий 65 отличившимся работникам промышленности, сельского хозяйства, советской интеллигенции, работникам государственной безопасности и работникам советской торговли.

Среди награжденных почетными грамотами Президиума Верховного Совета имеется 8 стахановцев промышленности и транспорта, лучших мастеров социалистической индустрии, железнодорожного транспорта Немреспублики. Это товарищи:

Лефлер Давид Яковлевич, Шмидт Иоганнес Христианович, Кайзер Минна Ивановна, Суркова Мария Николаевна, Фейт Яков Георгиевич, Кильтау Александр Васильевич, Бураков Александр Иванович, Лебедев Александр Андреевич, Солодко Дмитрий Ильич, Шиллер Елизавета Давидовна.

Героическая борьба этих товарищей — замечательная их работа на славу нашей Республики и нашей родины служат наилучшим подтверждением слов товарища Сталина о том, что наш рабочий класс „это совершенно новый, освобожденный от эксплоатации рабочий класс, подобно которому не знала еще история человечества."

Среди награжденных имеется группа работников сельского хозяйства, подлинных мастеров нашего социалистического земледелия — трактористов, комбайнеров, председателей колхозов, бригадиров, доярок, чабанов и др. Эта группа наиболее многочисленная, в нее входит 29 человек. Это товарищи: Пчелинцева Анна Сергеевна, Осипов Андрей Николаевич, Горр Давид Генрихович, Лейнвебер Петр Иванович, Шпехт Мария Михайловна. Гейнеман Иван Иванович, Шотт Анна Христиановна, Левченко Иван Кондратьевич, Габеркорн Петр Николаусович, Предигер Петр Иванович, Хасянов Абдул, Эйрих Генрих Конрадович, Вагнер Иоганнес Генрихович. Триппель Маргарита Давидовна, Каблова Мария Михайловна, Метельников Григорий Григорьевич, Шефер Эмилия Августовна, Вебер Эмма Генриховна, Штейнерт Рейнгардт Фридрихович, Гердт Амалия Генриховна, Дальгеймер Александр Петрович, Вааг Генрих Генрихович, Ткаченко Иван Данилович, Коппель Александр Давидович, Акпасов Сергей, Куклева Евдокия Петровна, Соколовский Генрих Яковлевич и Цитцер Готлиб Фридрихович.

Жизнь и деятельность этих людей также служат лучшим доказательством справедливости сталинских слов о том, что „наше советское крестьянство — это совершенно новое крестьянство, подобно которому еще не знала история человечества".

Далее среди награжденных Президиумом Верховного Совета имеется группа советской интеллигенции: учителей, врачей, артистов, а также работников нашего советского государственного аппарата. Это товарищи: Степанова Мария Ивановна, Василенко Анастасия Евсентьевна, Реш Антонина Константиновна, Браун Мария Сергеевна, Рерих Иоганнес Генрихович, Агеев Константин Михайлович, Ткачев Стахий Иванович, Мо-

ралев Михаил Иванович, Добронравова Валентина Васильевна и Кормилов Василий Иванович.

Сравните нашу многочисленную и даровитую советскую интеллигенцию, ряды которой все более и более пополняются, с крайне малочисленной сельской интеллигенцией дореволюционной России, сельским учителем, влачившим жалкое существование, редкостным фельдшером на участке и землемером, редко наезжавшим в деревню, и станет совершенно понятным, что в лице нашей советской интеллигенции представлена „совершенно новая, трудовая интеллигенция, подобно которой не найдете ни в одной стране земного шара“ *(Сталин).*

Товарищи депутаты, среди награжденных имеется группа работников государственной безопасности АССРНП и бывших красных партизан, героически боровшихся на фронтах гражданской войны, проявивших героизм и отвагу в борьбе с интервентами и с внутренней контрреволюцией. Это товарищи: Чесноков Николай Петрович, Гевлич Борис Михайлович, Шустер Исай Давидович, Афанасенко Павел Ксенофонтович, Горкун Иван Иванович, Клыга Афанасий Маркович, Петров Дмитрий Иванович, Митрохин Михаил Сергеевич, Левин Александр Иванович, Адыханов Николай Емельянович, Бондаренко Степанида Федоровна и Орлов Абросим Федорович.

Награждение этой группы товарищей мысленно переносит нас в район недавних легендарных боев у озера Хасан, где наши славные пограничники, мужественно охраняющие советские рубежи, дали японским самураям замечательный урок большевистского мужества, отваги, геройства и сокрушительного удара по врагу.

Среди награжденных почетными грамотами Президиума Верховного Совета АССРНП, наконец, имеется группа работников советской торговли и сельпотребкооперации. Эти товарищи своей отличной работой воочию доказали, что „советская торговля есть наше родное, большевистское дело, а работники торговли, в том числе работники прилавка, если они только работают честно, — являются проводниками нашего революционного большевистского дела“ (*Сталин*).

Это товарищи: Штарк Карл Александрович, Бершауэр Георгий Генрихович, Вершинин Семен Ермолаевич, Моор Густав Яковлевич и Сбиткина Татьяна Романовна.

Товарищи депутаты Верховного Совета, самым отрадным является то, что среди награжденных, также как и среди многочисленной армии замечательных тружеников нашей Респуб-

лики, женщины занимают большое и почетное место. Среди награжденных имеется 16 женщин, подлинных героинь, про которых товарищ Сталин на первом Всесоюзном съезде колхозников-ударников 19-го февраля 1933 года сказал, что „колхозное движение выдвинуло на руководящие должности целый ряд замечательных и способных женщин ... женщины давно уже продвинулись из отсталых в передовые".

Теперь, после замечательного перелета отважных летчиц-героев Советского Союза Валентины Гризодубовой, Полины Осипенко и Марины Расковой, это замечательное движение наших женщин получит новую силу, будет разворачиваться еще успешнее на радость нашей великой родины.

Президиум Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья уверен, что количество знатных людей нашей Республики, героев всех отраслей народного труда и социалистической культуры Немреспублики с каждым днем будет расти, а Республика наша под руководством нашей великой партии и ее героического вождя товарища Сталина в ближайшее время превратится в образцовую республику Советского Союза. *(Бурные аплодисменты, переходящие в овацию.)*

Председатель. Все вопросы, стоявшие на повестке дня, исчерпаны.

Объявляю юбилейную сессию Верховного Совета АССРНП, посвященную XXI годовщине Великой Октябрьской социалистической революции и XX годовщине Немреспублики, закрытой. *(Присутствующие в зале встают и вместе с оркестром исполняют „Интернационал".)*

ПРИЛОЖЕНИЯ

Поздравительные телеграммы, поступившие на адрес юбилейной сессии Верховного Совета АССРНП

ЭНГЕЛЬС ИЗ МОСКВЫ.

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССРНП тов. КОРБМАХЕР.

ПРЕДСЕДАТЕЛЮ СОВНАРКОМА АССРНП тов. ГЕКМАН.

СЕКРЕТАРЮ ОБКОМА ВКП(б) тов. АНОШИНУ.

Поздравляю Вас с XXI годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции и XX-летием образования Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья.

Совпадение этих двух исторических дат без слов говорит о том величайшем значении, какое имела Октябрьская революция на раскрепощение народностей бывшей царской России, на организацию нашего социалистического строя, открывшего все возможности к мирному сожительству и расцвету всем многочисленным народам великой семьи Союза ССР.

За истекшие 20 лет Автономная Республика Немцев Поволжья добилась колоссальных успехов в развитии своей промышленности и еще больших успехов в организации мелкого крестьянского хозяйства на мощной социалистической колхозной базе.

Эти успехи не могли бы быть достигнуты, если бы не была проведена жесточайшая борьба с троцкистскими, бухаринскими и другими фашистскими наймитами, стремившимися сорвать наш мирный созидательный труд.

Да здравствует великая семья народов СССР!

Да здравствует наша великая Коммунистическая партия и наш славный вождь мудрый товарищ Сталин.

Депутат Верховного Совета СССР Н. Н. Поликарпов.

ЭНГЕЛЬС ИЗ ЭЛИСТЫ.

ЮБИЛЕЙНОЙ СЕССИИ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССРНП.

Совнарком Калмыцкой АССР в день славного двадцатилетия существования Вашей Республики шлет трудящимся АССР Немцев Поволжья свой пламенный большевистский привет.

Под руководством партии Ленина-Сталина трудящиеся Немреспублики вместе с многонациональным народом великого Советского Союза одержали победу в гражданской войне, в беспощадной борьбе против всех врагов народа создали могучее советское государство.

Благодаря ленинско-сталинской политике, АССР Немцев Поволжья добилась невиданного расцвета, став одной из передовых республик Союза. Совнарком Калмыкии желает Вам дальнейших успехов в деле укрепления экономической и оборонной мощи и культурного процветания нашей великой родины.

Да здравствует ленинско-сталинская национальная политика!

Да здравствует наша славная Коммунистическая партия!

Да здравствует великий вождь трудящихся всего мира наш любимый Сталин!

Заместитель Председателя Совнаркома Калмыцкой АССР: Сергин.

ЭНГЕЛЬС ИЗ ШТАЛЬ.

Верховному Совету АССР Немцев Поволжья.

Торжественный пленум Штальского сельсовета, поздравляя Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья с XXI годовщиной Великой Октябрьской социалистической революции и XX годовщиной Немреспублики, обязуется выполнить в кратчайший срок все свои обязательства перед государством и содействовать превращению Немреспублики в образцовую республику Советского Союза.

Президиум.

ЗАСЕДАНИЕ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ

от 21-го ноября 1938 г.

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ.

ПРИСУТСТВУЮТ: председатель Верховного Совета тов. Корбмахер, члены Президиума: т. т. Гофман, Аношин, Рейфегерст, Бегиян, Любимцев, Графов, Эллер, Эйрих, Альбах и Экгардт.

НАРОДНЫЕ КОМИССАРЫ: Зам. председателя СНК тов. Брант, Фрицлер (НКЗ), Папст (НКЛП), Майер (НКФ), Кремер (НКЮ), Функ (НКП), Докунин (Начальник Управл. по делам искусств), тов. Ауль (председатель НВС) и другие приглашенные в количестве 25 человек.

Тов. Гофман — председатель Президиума Верховного Совета.

Товарищи члены Президиума, товарищи народные комиссары, товарищи награжденные почетными грамотами Президиума Верховного Совета!

Президиум Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, в ознаменование XX-летия нашей Республики, 6-го ноября наградил почетными грамотами и денежными наградами 65 отличившихся работников промышленности, сельского хозяйства, просвещения, искусства, здравоохранения, органов государственной безопасности и торговли.

Горячий привет и поздравление, товарищи награжденные! (*Продолжительные аплодисменты.*)

Разрешите заседание Президиума Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья объявить открытым.

В порядке дня — вручение почетных грамот Президиума Верховного Совета и денежных наград.

Товарищи, указы Президиума Верховного Совета о награждениях оглашены на юбилейной сессии Верховного Совета и опубликованы в газетах „Большевик“ и „Нахрихтен“. О них Вы все знаете.

Позвольте, товарищи, не зачитывать указов Президиума Верховного Совета, а приступить к вручению почетных грамот и денежных наград.

Тов. Бегиян — секретарь Президиума Верховного Совета.

Товарищ Лефлер Давид Яковлевич.

Тов. Гофман. Товарищ Лефлер Давид Яковлевич награждается почетной грамотой Президиума Верховного Совета и денежной наградой. (*Продолжительные аплодисменты. Тов. Лефлер подходит к столу Президиума и обменивается рукопожатием с тов. Гофман, который вручает тов. Лефлер почетную грамоту и денежную награду.*)

После вручения тов. Лефлер почетной грамоты и денежной награды, под бурные аплодисменты присутствующих, тов. Гофман вручает почетные грамоты и денежные награды товарищам:

Шмидт Иоганнесу Христиановичу,
Кайзер Мине Ивановне,
Сурковой Марии Николаевне,
Буракову Александру Ивановичу,
Фейт Якову Егоровичу,
Кильтау Александру Васильевичу,
Солодко Дмитрию Ильичу,
Миллер Елизавете Давидовне,
Пчелинцевой Анне Сергеевне,
Осипову Андрею Николаевичу,
Лейнвебер Петру Ивановичу,
Гейнеман Ивану Ивановичу,
Шотт Анне Христиановне,
Хасянову Абдулу,
Эйрих Генриху Конрадовичу,
Вагнер Иоганнесу Генриховичу,
Шефер Эмилии Августовне,
Гердт Амалии Генриховне,
Ткаченко Ивану Даниловичу,
Коппель Александру Давидовичу,
Акпасову Сергею,
Соколовскому Генриху Яковлевичу,
Браун Марии Сергеевне,
Степановой Марии Ивановне,
Василенко Анастасии Евсентьевне,
Рерих Иоганнесу Генриховичу,
Реш Антонине Константиновне,
Агееву Константину Михайловичу,
Моралеву Михаилу Ивановичу,
Добронравовой Валентине Васильевне,
Чеснокову Николаю Петровичу,

Гевлич Борису Михайловичу,
Шустер Исаю Давидовичу,
Афанасенко Павлу Ксенофонтовичу,
Горкун Ивану Ивановичу,
Клыга Афанасию Марковичу,
Петрову Дмитрию Ивановичу,
Митрохину Михаилу Сергеевичу,
Левину Александру Ивановичу,
Бондаренко Степаниде Федоровне,
Орлову Абросиму Федоровичу,
Адыханову Николаю Емельяновичу,
Штарк Карлу Александровичу,
Бершауэр Георгию Генриховичу,
Моор Густаву Яковлевичу,
Свиткиной Татьяне Романоене.

Тов. Гофман Товарищи, кто просит слова?

Тов. Агеев. Прошу слова.

Тов. Гофман. Слово имеет тов. Агеев.

Тов. Агеев—Артист русского драматического театра.

Товарищи члены Президиума Верховного Совета!

Разрешите мне выразить благодарность от лица работников интеллигентного труда Республики Немцев Поволжья, награжденных Президиумом Верховного Совета в день XX-летия нашей Немреспублики.

Нет слов выразить те чувства, которыми переполнены наши сердца за ту любовь и заботу, которую мы чувствуем и переживаем. Мы полны самой сердечной благодарности за внимание к нам, за заботу о нас.

Партия Ленина-Сталина обучила, выпестовала огромную армию советской интеллигенции, вышедшую из народа и связанную с ней кровными узами. Наша народная интеллигенция совершенно новая интеллигенция—это вчерашние рабочие и колхозники, это дети рабочих и крестьян. Такой интеллигенции нет ни в одной стране мира. Мы счастливы тем, что нас вырастил, нами руководит величайший революционный вождь всего человечества—друг и отец советской интеллигенции наш великий, родной Сталин!

Сегодня, в день получения наград, мы обращаемся к великому вдохновителю всего героического в нашем народе, к нашему великому и мудрому Сталину (*бурные аплодисменты. Все присутствующие в зале встают и устраивают продолжительную овацию в честь товарища Сталина. Возглас с места:*

„*Да здравствует великий Сталин, ура!" Бурные аплодисменты*) —к нему обращены наши мысли и благодарственные сердца. (*Продолжительные аплодисменты.*)

Мы выражаем глубокую благодарность нашей партии, нашему родному Сталину, нашему Советскому Правительству за любовь к нам, за заботу о нас, за ленинско-сталинское политическое воспитание, которое ощущаем каждодневно, которое записано, как боевая программа действия в решениях ЦК нашей партии о пропаганде.

Мы обещаем тебе, наш мудрый вождь, овладеть большевизмом, соединять теорию марксизма-ленинизма с практикой в решении научных, технических вопросов и тем самым быстрее двинуть вперед науку, культуру, искусство и технику.

Получая сегодня награды, мы отдаем себе полный отчет о том, что они возлагают на нас новые ответственные обязательства. Тем с большей радостью обещаем мы нашему великому Сталину самоотверженно служить нашему народу, сделать его жизнь еще более зажиточной, культурной и красивой.

Мы заявляем нашей большевистской партии, что советская интеллигенция по первому зову Коммунистической партии и Советского Правительства выполнит любое задание в условиях мира и войны. (*Аплодисменты.*)

Мы, вместе со всем народом, разобьем врага на его же территории! (*Продолжительные аплодисменты.*)

Да здравствует великая большевистская партия! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует великий друг всей советской интеллигенции - наш любимый Сталин! (*Бурные аплодисменты. Все встают и устраивают в честь товарища Сталина продолжительную овацию.*)

Тов. Гофман. Кто еще просит слова?

Тов. Шмидт. Прошу слова.

Тов. Гофман. Слово имеет тов. Шмидт. (*Аплодисменты.*)

Тов. Шмидт—стахановец Марксштадтского з-да „Коммунист". (Тов. Шмидт говорит на немецком языке.)

Товарищи члены Президиума Верховного Совета, товарищи Народные Комиссары!

От имени награжденных Президиумом Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, стахановцев промышленности и железнодорожного транспорта выражаю горячую благодарность

Президиуму Верховного Совета—коллективному президенту нашей Немреспублики за сталинскую заботу и внимание, которое он оказывает нам в нашей жизни и работе.

Только в нашей стране—стране победившего социализма, труд является делом чести, делом доблести и геройства.

Стахановцем и героем труда можно стать только в стране свободного труда, в стране, где ярко светит сталинское солнце, в стране, где нет нищеты и рабства, где каждый новый день приносит новые победы на всех фронтах социалистического строительства, где с каждым днем жизнь трудящихся становится все радостнее и веселее.

В промышленности и на транспорте Немреспублики насчитываются тысячи передовиков, замечательных организаторов стахановского движения, неустанно борющихся за выполнение и перевыполнение народно-хозяйственного плана, за могущество и непобедимость нашей родины.

Промышленность Немреспублики за две сталинские пятилетки увеличила выпуск продукции в два-три раза. Партия и Правительство создали все условия, чтобы работать по-большевистски, по-сталински. Но несмотря на оказываемую нам огромную заботу и внимание—план за 10 месяцев текущего года легкая промышленность выполнила только на 63,4%.

Рабочие и инженерно-технические работники легкой промышленности приложат все силы к тому, чтобы вернуть свой долг стране.

Еще энергичнее мы будем работать над тем, чтобы нашу промышленность вывести в передовые ряды нашего социалистического хозяйства и чтобы наш транспорт стал достойной опорой и помощником нашей славной, никем непобедимой Рабоче-Крестьянской Красной Армии и чтобы наказ вождя народов—великого Сталина о превращении Республики Немцев Поволжья в передовую республику Советского Союза—осуществить в ближайшее время.

Мы обещаем нашей Коммунистической партии, нашему Советскому Правительству, всему нашему народу и его гениальному вождю товарищу Сталину, что повседневно будем бороться за дальнейший подъем в работе нашей промышленности и транспорта. (*Аплодисменты.*)

Наш опыт в работе мы передадим отстающим еще сегодня рабочим. (*Аплодисменты.*)

Товарищи рабочие, стахановцы, ударники, товарищи инженерно-технические работники нашей цветущей Республики

Немцев Поволжья, сплотимся еще теснее вокруг нашей героической партии Ленина-Сталина, по-настоящему овладеем большевизмом и поможем нашим, сегодня еще отстающим рабочим, стать настоящими стахановцами на благо всему нашему Советскому народу! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует стахановское движение! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует наша великая Коммунистическая партия — организатор великих побед нашей социалистической родины! (*Бурные аплодисменты.*)

Да здравствует наш великий вождь и друг—воспитатель всех стахановцев-героев народного труда и отважных защитников нашей родины—наш великий Сталин! (*Бурные аплодисменты, все встают и устраивают в честь товарища Сталина продолжительную овацию.*)

Тов. Гофман. Просит ли еще кто слова?

Тов. Ткаченко. Прошу слова.

Тов. Гофман. Слово имеет тов. Ткаченко.

Тов. Ткаченко—бригадир тракторной бригады Федоровского кантона.

Товарищи члены Президиума Верховного Совета, товарищи Народные Комиссары Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья!

Президиум Верховного Совета нашей Республики 6-го ноября удостоил нас чести получить высокую оценку нашей работы, награждением нас почетными грамотами и денежными премиями.

С чувством величайшей радости мы принимаем эти награды.

Только в стране социализма, где трудящиеся своим трудом создают счастливую, радостную жизнь, весело и радостно работать. Нет большего счастья, чем жить и работать в сталинскую эпоху!

Победа колхозного строя, внедрение в сельское хозяйство новейших машин и широкое применение агрономической науки, продвинули вперед хозяйство нашей страны, создали все условия для процветания большевистских колхозов, для зажиточной культурной и обеспеченной во всех отношениях жизни трудящихся крестьян нашей Немреспублики.

Гордясь за награды, врученные нам председателем Президиума Верховного Совета тов. Гофман, отдаваясь чувству законной гордости, мы вместе с тем спрашиваем себя,—кому мы обязаны нашей зажиточной жизнью, нашими замечательными достижениями, и отвечаем—всеми нашими победами,

всей нашей красивой жизнью мы обязаны нашей великой победоносной Октябрьской социалистической революции и ее героическому организатору—великой партии Ленина-Сталина (*аплодисменты*) и ее гениальным вождям Ленину и Сталину. (*Бурные аплодисменты.*)

Наша партия и Правительство заботливо и ласково следят за работой миллионов тружеников сельского хозяйства, воспитывая из них героев народного труда, подлинных патриотов нашей великой родины.

От имени всех награжденных стахановцев сельского хозяйства заверяю, что воодушевленные наградой мы с еще большей энергией будем бороться за проведение в жизнь постановления СНК СССР и ЦК ВКП(б)—„О мерах обеспечения устойчивого урожая в засушливых районах Юго-Востока СССР". Все силы, всю нашу энергию, а если потребуется, и жизнь, отдадим на благо нашей счастливой родины! Если нужно будет, мы пересядем со стальных коней на наши боевые танки и дадим врагу сокрушительный удар.

Да здравствует наша великая социалистическая родина!

Да здравствует непобедимая большевистская партия!

Да здравствует Советское Правительство!

Да здравствует друг и учитель, родной и любимый Сталин!

Тов. Гофман. Слово предоставляется секретарю Областного Комитета ВКП(б) тов. Яношину. (*Бурные аплодисменты.*)

Тов. Яношин—Секретарь Областного Комитета ВКП(б).

По поручению бюро Областного Комитета партии разрешите мне Вам, награжденным почетной грамотой Президиума Верховного Совета, передовым людям нашей Республики, передать пламенный большевистский привет! (*Продолжительные аплодисменты.*)

Награждение в нашей стране, в стране социализма, для каждого гражданина Советского Союза имеет огромнейшее значение, является почетным делом. Вы заслужили эту награду своей упорной, настойчивой работой над процветанием нашей социалистической Республики.

Подводя итоги хозяйственного и политического строительства за 20 лет в нашей Республике, мы еще раз убедились в тех огромных, колоссальнейших сдвигах, которые произошли в нашей стране, в частности, в нашей Республике. Бывшая захолустная немецкая колония, угнетаемая помещиками, капиталистами, превращена усилиями партии и рабочего класса в цветущую социалистическую республику. (*Аплодисменты.*)

Этими успехами мы обязаны прежде всего нашей великой ленинской партии, нашим вождям—Ленину и Сталину. (*Бурные аплодисменты.*)

Материальные возможности нашей Республики позволяют нам разрешить задачу, поставленную Центральным Комитетом нашей партии о превращении нашей Республики в образцовую республику Советского Союза.

Нет никакого сомнения, что наши народы, находящиеся в содружестве со всеми народами Советского Союза, примут все меры, приложат все усилия, чтобы осуществить эту почетнейшую задачу.

Работайте и дальше также упорно и настойчиво над процветанием нашей Социалистической Республики, укрепляйте еще больше дружбу народов Советского Союза, ибо в этом прежде всего успех нашего строительства, продолжайте и дальше укреплять оборону нашего Советского Союза.

Областной Комитет партии уверен, что под руководством ЦК ВКП(б), под руководством товарища Сталина, мы осуществим в ближайшее время задачу—превратить нашу Республику в образцовую республику Советского Союза. (*Аплодисменты.*)

Да здравствует наша великая, теперь уже никем непобедимая Коммунистическая партия большевиков! (*Бурные аплодисменты.*)

Да здравствует великая дружба народов Советского Союза!

Да здравствует великий вождь, отец, друг и учитель товарищ Сталин! (*Бурные аплодисменты. Все встают и устраивают овацию в честь товарища Сталина.*)

Тов. Гофман. Кто еще просит слова?

Тов. Бондаренко. Прошу слова.

Тов. Гофман. Слово имеет тов. Бондаренко. (*Аплодисменты.*)

Тов. Бондаренко—красная партизанка.

Товарищи члены Президиума Верховного Совета, товарищи Народные Комиссары!

Разрешите поблагодарить Вас за то, что Вы не только помните тех, кто сейчас ударно работает и борется за выполнение планов, но не забыли и красногвардейцев, партизан гражданской войны, которые в свое время также были стахановцами обороны нашего социалистического государства.

Товарищи! Разрешите мне от имени партизан гор. Энгельса и всей Немреспублики заявить нашему Правительству, что если фашисты когда-нибудь вздумают сунуть свое свиное

рыло в наш советский огород, красные партизаны и бывшие красногвардейцы дадут фашистам такой отпор, какой они давали в 1917 году под руководством товарища Ленина и товарища Сталина.

Если будет брошен зов нашей великой Коммунистической партией и нашим учителем товарищем Сталиным, красные партизаны все, как один, станут на защиту нашей великой родины! (*Продолжительные аплодисменты.*)

Тов. Гофман. Больше никто не просит слова?

Голоса. Нет.

Тов. Гофман. Товарищи награжденные! Позвольте от души поздравить Вас с получением наград, которые Вы заслужили вполне. (*Аплодисменты.*)

Я не собираюсь говорить политическую речь—речи здесь уже сказаны—к ним я не имею что-либо прибавить.

Хочется, чтобы Вы, товарищи, лучшие мастера нашей социалистической промышленности, транспорта, сельского хозяйства, торговли, народного просвещения, здравоохранения, передали опыт своей замечательной работы широким массам, расширяли стахановское движение, помогали партии и Правительству вырастить и воспитать новые и новые отряды героев народного труда и культуры.

Хочется, чтобы Вы были и впредь передовым отрядом борющихся за превращение Немреспублики в образцовую республику Советского Союза. (*Бурные аплодисменты.*)

Особенно хочется поздравить с получением наград наших женщин-героинь нашей промышленности, нашего сельского хозяйства, героинь нашей культуры и просвещения нашей Немреспублики.

Товарищи женщины-героини народного труда и социалистической культуры! Растите, процветайте, умножайте успехи в Вашей замечательной работе! Пусть образ и героические подвиги отважных летчиц-героев Советского Союза—Валентины Гризодубовой, Полины Осипенко и Марии Расковой послужат новым и мощным стимулом в развитии движения наших славных замечательных женщин. (*Аплодисменты.*)

Товарищи награжденные! Желаю Вам здоровья и новых успехов в Вашей замечательной работе.

Да здравствуют славные герои народного труда Немреспублики! (*Аплодисменты.*)

Да здравствует наш великий вождь, наш отец и друг, наш великий воспитатель, воспитывающий миллионы героев народного труда и отважных защитников нашей родины - наш великий и мудрый товарищ Сталин! (*Бурные аплодисменты, переходящие в овацию. Все присутствующие встают.*)

Тов. Аношин. За здоровье товарища Сталина, ура! (*Бурные аплодисменты в честь товарища Сталина.*)

Тов. Гофман. Товарищи! Заседание Президиума Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья объявляю закрытым.

(*Все присутствующие в зале поют „Интернационал".*)

СОДЕРЖАНИЕ

ПРИЛОЖЕНИЯ

ЗАСЕДАНИЕ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССРНП
